

## Incheierea vizitei conducătorilor de partid și de stat în regiunea Mureș-Autonomă Maghiară

### Printre minerii de la Bălan

De la Izvorul Mureșului conducătorii de partid și de stat se îndreaptă spre raionul Ciuc. La intrarea în comuna San Dominic oaspeții sunt întâmpinați de grupuri mari de călători și numeroși tineri îmbrăcați în costume naționale care însoțesc coloana dansând hore și cântând. În centrul comunei, un cor impunător din care fac parte patru generații de locuitori cântă „Republică, mărețată vatră”. Prezentul din mod simbolic preocupările lor de fiecare zi, locuitorii au scos în fața caselor mese cu țesături albe, iar alături, femei și fete țesătoare îmbrăcate în lăptos, lucrează la răboai de țesut.

În continuare coloana de mașini se îndreaptă spre minele Bălan. Încă de departe, la poalele muntelui Hășmașul Mare se zăresc o tânăra așezare muncitorească. Blocuri noi, cu trei-cinci etaje, magazine moderne, conducte industriale, arată că ne apropiem de o mare întreprindere industrială. Familiile ale minerilor și ale constructorilor care lucrează la dezvoltarea minei și a orașului au umplut plină la refuz străzile și balcoanele caselor. În fața secției de flotație a minei Bălan un mare arc de triumf pe care sînt scrise cuvintele: „Noroc bun” — tradiționala urare a minerilor.

Înginerul Marin Cristi, directorul minelor Bălan, prezintă schițele și machetele care înfățișează viitoarea dezvoltare a întreprinderii. În continuare este vizitată uzina de preparare a minerului, unitate modernă, de înaltă tehnicitate, care are o capacitate de prelucrare de 2.000 tone în 24 de ore. Tovarășii Nicolae Ceaușescu, Emil Bodnaraș, Alexandru Drăghici se întrec să îndepărteze de modul cum sînt realizați indicii tehnico-economici, discută cu specialiștii despre posibilitatea valorificării mai complete a minerului prelucrat aici.

Tovarășii Nicolae Ceaușescu a dat indicații pentru întocmirea unui studiu privind valorificarea complexă a minerului. La adunarea care a avut loc pe platoul din fața intrării la gurile de mină, în numele întregului colectiv, inginerul Marin Cristi, directorul întreprinderii, a mulțumit tovarășilor din conducerea de partid și de stat, pentru vizita făcută și s-a angajat ca sarcinile ce decurg din Documentele Congresului al IX-lea să fie îndeplinite exemplar. Întâmpinat cu puternice aplauze și felicitări, tovarășii Nicolae Ceaușescu a felicitat colectivul întreprinderii pentru succesele obținute în creșterea producției minei.

Mina dumneavoastră — a spus vorbitorul — este o creație a regimului nostru socialist. Ați obținut în ani șezenului succese mari. Producția a crescut de circa 5 ori, ați dat patriei în 1965 peste 500.000 de tone de mineru de cupru. Este un lucru bun și pentru aceasta vă felicităm din toată inima. În următorii cinci ani, neville de cupru ale industriei noastre socialiste cresc. Ca urmare, dumneavoastră, colectivul de muncitori, tehnicieni, ingineri, conducători minci vă revin sarcini mari: trebuie să aduceți în față în 1970 peste 1 milion de tone de mineru. Aceasta înseamnă dublarea producției în acești cinci ani, necesitînd un efort mare. Se vor face însemnate investiții. Asigurînd deschiderea noilor mine, veți putea realiza sarcina livrării minerului. De asemenea, va trebui să dezvoltați flotația. Pînă în 1970, numărul muncitorilor, tehnicienilor, inginerilor va crește cu încă 1.800. Veți deveni un colectiv puternic de peste 4.000—4.500 de oameni, iar mina va fi una din unitățile mari ale economiei noastre socialiste. Partidul și guvernul sînt încredințați că vă veți duce la bun sfîrșit sarcinile. Vă urăm din toată inima să le îndepliniți cu succes.

Odată cu dezvoltarea minei, aici, pe Valea Oltului, s-a născut și un oraș nou. El va continua să crească. Pînă în 1970 se vor construi noi locuințe, ceea ce va asigura îmbunătățirea condițiilor de locuit și de viață ale dumneavoastră și familiilor dv. Este și normal ca, pe măsură ce se dezvoltă producția și crește bogăția patriei, să se

îmbunătățească și condițiile de viață ale oamenilor muncii, acesta fiind unul din scopurile politice a partidului nostru. Amintind că la această mină lucrează oameni ai muncii români, maghiari și de alte naționalități, vorbitorul a subliniat că tot ceea ce s-a creat aici, ca și în alte părți, este rodul eforturilor unite ale oamenilor muncii care înfăptuiesc politica partidului.

La terminarea vizitei, un grup de mineri fruntași oferă conducătorilor de partid și de stat daruri simbolice lămpașe și ciocane de minier, buci de rocă cuprifere. O delegație a constructorilor de la barajul de la Mestecăniș, pe Olt oferă tovarășului Nicolae Ceaușescu o cheie care reprezintă în mod simbolic închiderea Oltului.

### In interesul poporului, al socialismului

În drumul spre Miercurea Ciuc, coloana de mașini trece prin satele Cița, Mădăras, Racu. La Dănești, cunoscut nu numai în țară ci și peste hotare pentru ceramica neagră ce se produce aici, centrul satului a fost transformat într-o adevărată expoziție a artei populare de pe aceste meleaguri. Războaie de țesut, furci de tors, frumoase țesături, unelte de olărit sînt prezentate oaspeților de către locuitorii comunei.

Tovarășii Nicolae Ceaușescu s-a întretinut cu Antal Marjton loșii, președintele cooperativei agricole de producție, despre dezvoltarea cooperativei și a comunei.

Un însoțit mînting s-a desfășurat la amiază în orașul Miercurea Ciuc, oraș bogat în măririi ale tradițiilor de luptă comună ale românilor și maghiarilor împotriva asuprii și exploatării. La mînting care a avut loc pe noul bulevard al orașului, au luat cuvîntul tovarășii Kovacs Mihai, prim-secretar al comitetului raional de partid, și Ion Tonco, veteran al luptelor răstănite de pe Valea Ghimeșului din 1934, care a vorbit în limba maghiară. În ovațiile celor prezenți a luat cuvîntul tovarășii Nicolae Ceaușescu.

După ce a relevat că raionul Ciuc și orașul Miercurea Ciuc, ca și alte orașe și raioane din regiunea Mureș-Autonomă Maghiară, ca și întreaga țară, au cunoscut, în anii construcției socialiste, o dezvoltare puternică, obținîndu-se importante realizări atât în industrie, cât și în agricultură, vorbitorul a spus: Sînt cunoscute priceperile și încredințele locuitorilor din acest raion, care reușesc să smulgă pămîntului recolte din ce în ce mai bogate, să obțină rezultate bune în creșterea animalelor. Realizările dobîndite în dezvoltarea economiei au dus la creșterea bunăstării oamenilor muncii din raion și din oraș. Am ascultat aici — a spus tovarășii Nicolae Ceaușescu — pe unii dintre participanții la acțiunile comune de luptă ale țărânilor români și maghiari din 1934, din Valea Ghimeșului, acțiuni care pe atunci au avut o mare însemnătate în bătălia împotriva burgheziei și moșierimii, a poliției lor de asuprire și de înrobire a oamenilor muncii. De altfel, în decursul secolilor, nu o dată românii și maghiarii s-au răsculat și au luptat împreună împotriva exploataților și această luptă a dus, nu o dată, la victorii, la îmbunătățirea condițiilor de viață ale oamenilor muncii. O dată cu înfăptuirea revoluției populare, cu victoria socialismului, s-a creat condiții pentru adevărată egalitate în drepturi între toți oamenii muncii, indiferent de naționalitate, care, împreună, au obținut toate cuceririle anilor socialismului în România.

Realizările dobîndite în construcția socialistă, creșterea bunăstării tuturor oamenilor muncii sînt o dovadă a justitei politice marxist-leniniste a partidului nostru comunist, care pune în centrul politicii sale slujirea cu credință a intereselor poporului, ale patriei, pentru a asigura mersul continuu înainte pe calea dezvoltării construcției socialiste, spre construirea comunismului.

În continuare, vorbitorul a arătat că în cadrul vastului program de dezvoltare a patriei, elaborat de Congresul al IX-lea al partidului, va cunoaște o nouă înflorire și raionul Ciuc. În următorii cinci ani, investițiile pentru dezvoltarea industriei și agriculturii raionului vor depăși 600 milioane de lei. Desigur, că pentru înfăptuirea acestor obiective — a spus vorbitorul — trebuie să muncim serios. Sîntem convinși că organizația raională de partid, sfatul popular raional, toți oamenii muncii români și maghiari vor da viață, înfrîștii, prevederilor stabilite de Congresul al IX-lea. Ceea ce am înfăptuit pînă acum constituie o dovadă că avem forța și priceperea necesare și reprezentăm garanția că vom realiza pe deplin noile sarcini trasate de Congres.

După mînting, coloana de mașini se îndreaptă spre Simmartin, comună ce cunoaște, ca toate satele de pe această vale, bucuria succesorilor victorii noi. Întâmpinați de călători în straie naționale, de fete și flăcăi care invitate jocuri, oaspeții se opresc la sediul cooperativei agricole de producție, unde Benedek bacsi, unul din cei mai harnici cooperatori din comună, le oferă, o dată cu pîinea caldă, și gustosul chimion seculesc. Sîntem în centrul unei cooperative agricole care, deși tînără, înființată în 1962, cu 556 familii și un fond de bază de numai 200.000 lei, a cunoscut un avînt continuu. În numai cei 4 ani de existență, fondul de bază a urcat la peste 4 milioane lei, iar averea obștească la peste 7 milioane lei.

Luînd cuvîntul în fața cooperativitorilor, tovarășii Nicolae Ceaușescu le-a transmis un călduros salut din partea CC al PCR, a dat o apreciere pozitivă îndemnării, priceperii și simțului lor gospodăresc, făcînd recomandări pentru dezvoltarea sectorului zootehnic și a culturii cartofilor.

Înainte de a părăsi comuna Simmartin, conducătorilor de partid și de stat le este prezentat „Tezaurul dacic” format din 20 de piese de argint încrustat, descoperite în anul 1965, în cariera de piatră de la Sîncrăieni, de lângă Miercurea Ciuc.

### Strînsă unitate între îndatoririle naționale și cele internaționaliste

Întrearea în raionul Odorhei a avut loc printr-o poartă lucrată de meșteri iscuși ai acestor locuri. Mii de cetățeni români și maghiari, îmbrăcați în frumoase costume naționale, i-au întâmpinat pe oaspeți. Drapelele țării și ale partidului, purtate de sute de călători, i-au însoțit tot drumul pînă în oraș. Înainte de a ajunge la Odorhei, oaspeții se opresc la Homorod, unde se află tabăra a 800 de pionieri din întreaga țară. Tovarășii Nicolae Ceaușescu și îndeamnă

să învețe cu strîngință, pentru a deveni folositori patriei. În sala de consiliu a sfatului popular raional, conducătorii de partid și de stat împreună cu activul local, au examinat problemele dezvoltării industriale ale raionului, amplasarea cel mai judicioasă a viitoarelor fabrici prevăzute în planul cincinal, perspectivele economice ale furnalului din Vlahița, structura populației raionului etc.

Între timp, în piața mare, a orașului s-au strîns mii și mii de oameni, locuitorii al orașului, furnaliștii din Vlahița, mineri de la Lueta, agricultorii, crescătorii de vite din satele apropiate. La mînting care a avut loc aici au luat cuvîntul Szavuj Ludovic, prim-secretar al comitetului raional de partid, Varro Girella, directorul liceului din localitate, Dane Gavril, membru al cooperativei agricole de producție din Sîmpaul.

Întâmpinat cu puternice și îndelungi aplauze a luat cuvîntul tovarășii Nicolae Ceaușescu.

După ce a subliniat că rezultatele obținute pînă acum demonstrează că sarcinile trasate de Congresul al IX-lea al partidului privind industrializarea socialistă a țării, dezvoltarea agriculturii, înflorirea științei, culturii se îndeplinesc cu succes, vorbitorul a prezentat un amplu tablou al marilor transformări înnoitoare care s-au petrecut în anii socialismului în patria noastră. Toate realizările obținute — a spus tovarășii Nicolae Ceaușescu — confirmă justetea liniei politice marxist-leniniste a partidului nostru. Ați înfăptuit industrializarea cel și în transformarea socialistă a agriculturii, partidul nostru s-a sfîșit mereu cu muncitorii, țărâni, intelectuali. Am înfăptuit aceste mari transformări revoluționare împreună cu întregul popor și tocmai de aceea ele au putut fi realizate într-un timp atât de scurt. Aceasta demonstrează că atunci cînd partidul este strîns legat cu poporul, cînd politica sa corespunde intereselor poporului, nu există problema care să nu poată fi rezolvată în mod just în interesul poporului, al progresului, al socialismului. Înfipturile noastre constituie o mîndrie a întregului popor, demonstrează superioritatea orînduirii socialiste asupra celei capitaliste. La aceste realizări își aduc contribuția și regiunea și raionul dv., care în anii socialismului s-au dezvoltat puternic. În cursul acestui cincinal vă revin și dv. sarcini importante. În Odorhei se va construi o întreprindere unde vor lucra circa 2.600—2.800 de salariați, unitate care va ridica nivelul de viață al orașului. Întreprinderile existente se vor dezvolta, își vor sporii capacitățile de producție. În același timp, agricultura va cunoaște și ea o intensă dezvoltare.

Desigur, că în marea operă înfăptuită pînă acum am avut și lipsuri și neajunsuri. Întocmai, însă, partidul nostru, poporul nostru au găsit în sine forțele necesare pentru a lichida lipsurile, a înlătura greutățile din cale și a asigura mersul înainte.

(Continuare în pag. III)

## Intrevedere între tovarășii Nicolae Ceaușescu și tovarășii Wladyslaw Gomulka

Luni, 15 august, tovarășii Nicolae Ceaușescu, împreună cu tovarășii Gheorghe Apostol, Alexandru Drăghici, Paul Niculescu-Mizil și Mihai Dales, au avut o întrevedere, la sediul CC al PCR, cu tovarășii Wladyslaw Gomulka, prim-secretar al CC al PMUP, care se află la odihnă în țara noastră împreună cu familia. Cu acest prilej a avut loc un schimb de păreri cu privire la dez-

voltarea relațiilor între Partidul Comunist Român și Partidul Muncitoresc Unit Polonez, între Republica Socialistă Română și Republica Populară Polonă, precum și la problemele actuale ale situației internaționale.

Întîlnirea s-a desfășurat într-o atmosferă tovarășească, de căldă prietenie.

În aceeași zi, tovarășii Nicolae

Ceaușescu, împreună cu tovarășii Elena Ceaușescu, au oferit o masă tovarășească în cinstea tovarășii Wladyslaw Gomulka și a tovarășii Zofia Gomulkowa. Au luat parte tovarășii Gheorghe Apostol, Alexandru Birlădeanu, Emil Bodnaraș, Alexandru Drăghici, Paul Niculescu-Mizil, Ilie Verdet, Mihai Dales.

(Agerpres)

### Primirea de către tovarășii Nicolae Ceaușescu a domnului Kanichi Nishimura

Duminică, 14 august, tovarășii Nicolae Ceaușescu, secretar general al Comitetului Central al Partidului Comunist Român, împreună cu tovarășii Manea Mănescu, membru supleant al Comitetului Executiv, secretar al CC al PCR, a primit pe domnul Kanichi Nishimura, membru al Comitetului pentru probleme externe al Partidului Socialist din Japonia, deputat și membru al Comitetului pentru relații externe al Camerei reprezentanților al Dietei japoneze, care face o vizită în țara noastră. Cu acest prilej a avut loc o discuție privind probleme actuale ale situației internaționale și relațiile dintre România și Japonia. Întîlnirea a decurs într-o atmosferă cordială.

(Agerpres)

## TELEGRAMĂ

Tovarășului EDWARD OCHAB

Președintele Consiliului de Stat al Republicii Populare Polone  
VARȘOVIA

Stimate tovarășe Ochab

Cu prilejul celei de-a 60-a aniversări a zilei dumneavoastră de naștere, în numele Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România și al meu personal vă transmit cele mai cordiale urări și sincere felicitări.

Vă doresc, stimate tovarășe președinte, multă sănătate și noi succese în activitatea dumneavoastră rodnică, consacrată prosperității poporului polonez, cauzei mărețe a socialismului și păcii, întăririi și dezvoltării continue a prieteniei și relațiilor frățesti dintre popoarele noastre.

CHIVU STOICA

Președintele Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România

## Vizita tovarășului Ion Gheorghe Maurer în Danemarca

Luni a părăsit Capitala, plecînd în Copenhaga, președintele Consiliului de Miniștri al Republicii Socialiste România, Ion Gheorghe Maurer, însoțit de ministrul Afacerilor externe, Corneliu Mănescu, care, la invitația guvernului danez, va face o vizită oficială în Danemarca.

Împreună cu președintele Consiliului de Miniștri au plecat, de asemenea, Angelo Miculescu, primvicepreședinte al Consiliului Superior al Agriculturii, Vasile Răuță, adjunct al ministrului comerțului exterior, precum și un grup de consilieri și experți. Pe aeroportul Băneasa, erau pre-

zenți tovarășii: Gheorghe Apostol, Alexandru Birlădeanu, Emil Bodnaraș, Ilie Verdet, Florian Dănilache, Gheorghe Gaston Marin, miniștri.

A fost de față Niels Neustrup, însărcinat cu afaceri ad-interim al Danemarcei la București.

(Agerpres)

### Sosirea la Copenhaga

COPENHAGA 15 — De la trîmbițele sociale Ion Gheorghe Maurer, Pucea și Alexandru Cișpanu: Președintele Consiliului de Miniștri al Republicii Socialiste România, Ion Gheorghe Maurer, însoțit de ministrul Afacerilor externe, Corneliu Mănescu, au sosit în capitala Danemarcei. Pe aeroportul Kastrup, unde erau arborate drapelul de stat ale celor două țări, oaspeții români au fost întâmpinați cu cordialitate de primul

ministru al Danemarcei, Jens Otto Krag, ministrul Afacerilor externe, Per Hækkerup, directorul general al Departamentului Politic și Juridic din Ministerul Afacerilor Externe, Gunnar Seidenfaden, ambasadorul Danemarcei la București, J. Henrik baron de Zytphen-Adeler și de alte persoane oficiale. Erau de față Petru Manu, ambasadorul României la Copenhaga, membri ai ambasadei române, precum și șefii de misiuni diplomatice

acreditați în capitala daneză. După prezentările oficiale, premierul român și ministrul Afacerilor externe au fost invitați în Salonul de onoare al aeroportului. Aici, șefii de guvern ai celor două țări au răspuns la întrebările ziștilor. De la aeroport, oaspeții români, însoții de personalitățile daneze venite în întâmpinare, s-au îndreptat spre reședința ce le-a fost rezervată.

### La muzeul Rezistenței

După-amiază, oaspeții români, însoții de persoane oficiale daneze, au vizitat muzeul Rezistenței, închinat memoriei eroilor căzuți în lupta împotriva ocupației naziste, pentru eliberarea Danemarcei. În semn de omagiu adus luptătorilor din miscarea de rezistență daneză, Ion Gheorghe Maurer a depus o jerbă de flori și a păstrat un mo-

ment de reculegere. Saluînd pe oaspețele române, directorul muzeului, veteran al mișcării antifasciste din Danemarca, a spus: „Noi, cei din rezistența daneză, am luptat în timpul războiului în cadrul mișcării generale de rezistență. De aceea, pentru noi este o deosebită plăcere să vă salutăm pe dumnea-

voastră, ca prieten și luptător în rezistența antifascistă”. După vizitarea muzeului, oaspeții români au semnat în Cartea de onoare. La plecare, premierul român a spus: „Să facem în așa fel încît să nu se mai repete împrejurările care au justificat crearea acestui muzeu”.

(Continuare în pag. IV)

## Mai sus prestigiul mărcii fabricii

Sînt de față cadrele de bază ale fabricii de mobilă — ingineri, tehnicieni, maștrii, brigadieri, muncitori fruntași — cei care ori de cîte ori se simte nevoia sînt chemați să-și spună părerea asupra celor mai de seamă probleme ale producției. Oamenii au venit pregătiți ca pentru o treabă deosebit de serioasă. Nu e puțin lucru să te gîndești, să chibzuiști și să calculezi cum anume vei putea înfăptui sarcinile cincinalului, care apăsore și devin mai complexe de la an la an.

Cu iscusința și maturitatea care caracterizează acest destinic colectiv de muncă, se pornește, așa după cum ne învață partidul, de

la situația existentă, de la realizările de pînă acum.

Anul acesta fabrica trebuie să realizeze o producție globală cu 8,5 la sută mai mare decît anul trecut. Săgeata graficului trebuie să urce astfel încît la sfîrșitul cincinalului să indice o producție de peste 40 la sută mai mare ca în 1965. Se poate înfăptui această sarcină? În unanimitate, cei prezenți la dezbaterea prevederilor cincinalului au răspuns că da. Și nu numai că au răspuns afirmativ, dar au arătat și cum anume, care sînt rezervele ce trebuie puse în valoare și care vor duce nemijlocit la sporirea producției și a productivității, la îmbunătățirea calității. Ședința aceasta a constituit o adevărată declanșare a inteligenței colective, a inițiativei creatoare.

Anul acesta, mai cu seamă în primul trimestru, colectivul de muncă a întâmpinat unele greutăți în pregătirea și organizarea producției, aprovizionarea cu materie primă de calitate etc. Sub conducerea comitetului de partid, colectivul de muncă a știut însă să învingă greutățile și iată că la sfîrșitul primelor șapte luni aproape toți indicatorii de plan au fost depășiiți. Angajamentele luate în fațerea socialistă sînt și ele îndeplinite în proporție corespunzătoare.

Deși e tînără, fabrica de mobilă din orașul nostru și-a cîștigat un bun renume. Aceasta o dovedește și faptul că aproape întreaga producție se desface pe piața externă. Cerințele pentru export cresc an de an. Aceasta trebuie să constituie o mîndrie pentru întreg colectivul de muncă și în același timp, prestigiul mărcii fabricii, de a îmbunătăți mereu calitatea, de a încerca la timp și în cele mai bune

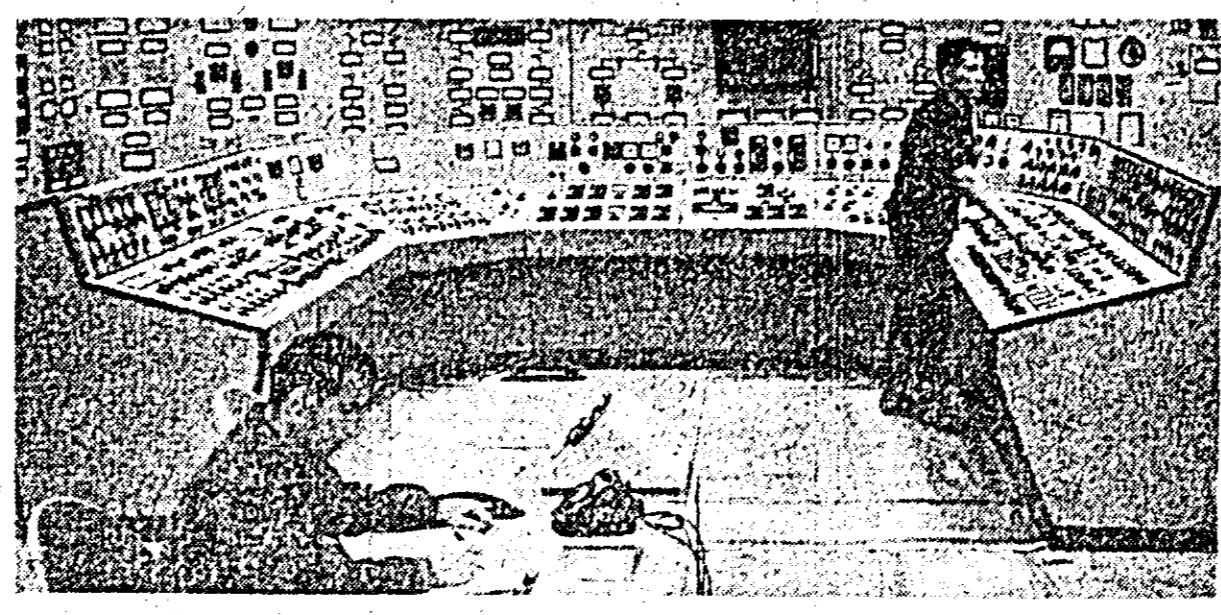
condiții toate comenzile de mobilă pentru export. Cele cîteva zecimi de procente din planul de export, care n-au fost realizate pînă acum, — deși nu sînt prea mari — trebuie să dea de gîndit conducerei fabricii, comitetului de partid, sindicatului. Înfipturile numeroaselor propuneri deosebite de valoroase ce s-au făcut cu acest prilej va asigura, fără îndoială, realizarea întregii și a sarcinilor de export.

Obiectivele cincinalului ne mobilizează și ne dau un nou încredere — spunea tovarășii Gheorghe Avram, șeful sectorului II. Nu vom precepuți nici un efort pentru a da viața sarcinilor ce ne trasează partidul. Pentru a putea produce însă mai mult și mai bine, eu propun să existe mai multă preocupare în direcția folosirii mașinilor și utilitatelor, să existe mai multă exigență la recepționarea materiei prime. 50—60 la sută din chereștea de șag pe care o primim e de dimensiuni necorespunzătoare. Sîntem obligați să aruncăm multe canete și astfel crește consumul specific.

Despre asemenea probleme au discutat și tovarășii Ladislau Schroffer, Gheorghe Hoaghea, Ioan Olteanu, Nicolae May, Damian Podariu și mulți alții. S-a arătat că în secții sînt multe mașini care stănează uneori timp îndelungat din lipsa unor piese de schimb. Apoi unii tovarășii subliniau că producția la diferite mașini și utilaje ar putea crește cu cel puțin 10—15 la sută numai dacă s-ar organiza mai bine transportul intern. Lipsese însă autocarele, iar cînd sînt acestea, lipsește oamenii care să le mînuiește.

T. BORȘAN

(Continuare în pag. II)



Camera de comandă termică de la Centrala termoelectrică-Luduy

# Sport Sport Sport Sport

## Campionatul categoriei A la fotbal va începe duminică, 21 august

O hotărâre a federației de specialitate, luată ieri, stabilește ca noua ediție a campionatului categoriei A de fotbal să înceapă duminică, 21 august și să se termine, 21 august, cum se anunțase inițial. Reamintim meciurile primei etape: Progresul—Dinamo Pitești; Dinamo București—Știința Craiova; CSMS Iași—Steaua; Farul—Rapid; UTA—Universitatea; Jiul—Steagul roșu; Politehnica—Petro-lul.

## O adevărată finală

Cei prezenți duminică pe stadionul UTA au putut urmări în deschiderea partidei de seniori, întâlnirea dintre echipele de pitici UTA și Politehnica Timișoara, contând pentru finala campionatului regional de pitici. Jucătorii celor două echipe au oferit cu acest prilej un spectacol reușit, care poate fi numit, fără rezervă, o adevărată finală.

N-au lipsit nici surprizele. Prima repriză de pildă s-a încheiat cu un scor favorabil echipei oaspe, deși cei care au dominat au fost gazdele. Acest lucru datorită arbitrajului de tuză, care nu a semnalat ofsidul din care jucătorul Sfeșter a înscris golul timișorenilor.

În repriza secundă tinerii fotbalisti de la UTA domină copios și câștigă plină la urmă cu scorul de 2:1, prin golurile înscrise de Sima și Dobal.

La sfârșitul partidei a avut loc o scurtă festivitate în cadrul căreia s-a înmănat cupa și premiile atribuite echipei câștigătoare.

Cu acest prilej echipa de pitici, UTA, antrenată de maestrul sportului Zoltan Farmati, a cucerit pentru a 7-a oară consecutiv titlul de campion regional.

UTA a folosit în acest joc următoarea formație: Gavrilaj — Mihuță, Pecican, Bodea, Vastag — Ghilescu, Tușa — Rogina (Urcan), Mereca (Vidlean), Sima, Dobal.

## Un joc amical

### Vagonul—CFR Arad 5-0 (5-0)

Pe stadionul Vagonul s-a desfășurat duminică dimineața întâlnirea amicală de fotbal dintre formațiile arădene de categoria B Vagonul și CFR. Dămăclinii clar și practicând un joc eficient în prima repriză, fotbalistii metalurgiei au învins cu severul scor de 5:0. Golurile învinselor au fost realizate de Stănoaie (2), Schwelninger, Dembrowski și Macavel.

## Volei Spartachiada de vară

Terenul Constructorilor din orașul nostru a găzduit faza interzonală a Spartachiadei de vară la volei. La întreceri au participat echipe din Arad, Lipova și Sînicolaul Mare. O comportare foarte bună a avut cu acest prilej echipa Tricolour, care a reprezentat orașul nostru, câștigând atât întâlnirea cu Lipova cât și cea cu Sînicolaul Mare la același scor: 2-0.

În acest fel formația Tricolour s-a calificat pentru faza regională a competiției.

## PE SCURT

**SOFIA.** — În cea de-a 11-a rundă a turneului zonal feminin de șah de la Varșovia continuă pentru campionatul mondial, maestra română Alexandra Nicolau a obținut o frumoasă victorie la sportiva bulgară Asenova, Margareta Percevoană (România) a câștigat la E-retova, iar Eliabeta Polihroniade (România) a pierdut partida cu Troianska. Partidele Novara—Litmanovic și Keler—Malipetrova s-au încheiat remiză. Celelalte partide s-au întrerupt.

**MOSCOVA.** — La Moscova a început un turneu internațional de tenis la care participă sportivi din Australia, Anglia, Danemarca, România, Olanda, RF Germană, India, Pakistan, Franța, Polonia, Cehoslovacia și U.R.S.S. Reprezentanții României au debutat victorioși în primul tur al turneului.

## In cupa de vară la fotbal

### UTA—Politehnica Timișoara 1:3 (0:0)

Derbiul bânănean al „Cupei de vară” la fotbal, dintre formațiile UTA și Politehnica Timișoara, a constituit o veritabilă avanpremieră înaintea începerii campionatului categoriei A. Cei prezenți pe stadion au avut prilejul să urmărească la lucru cele două formații și, în mod deosebit, pe debutanții acestora.

Spectacolul oferit, chiar dacă nu s-a ridicat la nivelul așteptat, a plăcut prin dinamismul cu care fotbalistii și-au disputat întâlnirea. Pe parcursul celor 90 minute am fost martori la un joc din care n-au lipsit execuțiile tehnice spectaculoase, fazele palpitante. Dar satisfacția era mult mai deplină dacă acestea erau mai numeroase. Din păcate jucătorii s-au dovedit a fi zgârciți, sau... cine știe.

Deși jocul a fost câștigat, plină la urmă, de studenții timișoreni, cu scorul de 3:1 (0:0) aceștia nu s-au distanțat cu nimic de echipa locală. Ba mai mult, localnicii au fost acția care au dominat majoritatea timpului. Victoria oaspeților are explicația în faptul că au fost mai eficiente în atac și că portarul arădean Weichelt (care a abătut în repriza secundă) nu a fost în elementul lui.

Ținând cont de faptul că ne aflăm cu o săptămână înaintea startului campionatului categoriei A, randamentul dat de textiliștii în această joc nu ne satisface nici pe departe. Și când spunem acest lucru ne gândim în primul rând la finalizare. Dimpotrivă, referindu-ne la repriza I-a când UTA a dominat copios, trebuie să arătăm că înaintașii arădeni nu s-au știut descurca cu destulă ușurință în fața porții, căutând prea mult pozițiile ideale, pierzând astfel multe ocazii bune. Numai Axente a ratat în această parte a întâlnirii trei ocazii extrem de clare. Apoi, se trage imprecis la poartă (Domide, Tirlea, Igna). Deficiențe îngrijorătoare se manifestă și în linia de

fund, care a fost prinsă de multe ori pe picior greșit. Singurul care a făcut față sarcinilor de joc a fost Birău. La Bakos se simte încă lipsa antrenamentelor (a fost accidentat). În ce privește debutanții, majoritatea lor s-au străduit să se încadreze în ritmul de joc al echipei, evoluând promițător. Dintre aceștia amintim în primul rând pe Gornea, Moș și Secșianu, al căror randament poate fi calificat mulțumitor.

Timișorenii, care au evoluat destul de modest, au fost mai insistenți în atac, speculând toate ezităările apărării gazdelor. Dimpotrivă, după ce au fost conduși cu 1:0, prin golul înscris de Schiopu (minutul 51) au găsit suficiente resurse fizice și morale pentru a egala în minutul 67 prin Mitaru. Soarta partidei a fost decisă în minutul 75, când în urma unui hent comis de Birău, Lereter transformă o lovitură liberă de la colțul careului de 16 m. Scorul final a fost stabilit de Cotorman, care înscrie în minutul 84.

Sprâmbăm că, din cele relatate, atât jucătorii cât și antrenorul vor trage învățămintele necesare, pregătindu-se cu toată seriozitatea pentru jocul din prima etapă a campionatului. Iubitorii sportului din orașul nostru doresc ca acest prin examen, mai ales că se desfășoară pe teren propriu, cu Universitatea Cluj, să fie trecut cu bine.

Arbitrul Aurel Crișan (Arad) a condus satisfăcător următoarele formații:

**UTA:** Gornea (Weichelt) — Birău, Bakos, Secșianu, Crako II — Comisar (Schiopu), Chivu — Axente, Moș, Tirlea (Domide), Igna (Stancu).

**POLITEHNICA:** Popa — Surdan, Petrović, Reccesaru, Rotaru (Morovan) — Grizea, Lereter — Cotorman, Mureșan, Humelnicu (Modrea), Mițaru.

ST. IACOB

## Box

### Vagonul Arad—Progresul Salonta 19—16

Confruntarea amicală dintre cele două formații, care a avut loc sâmbătă seara în sala clubului „Mureșul”, a oferit un spectacol pugilistic interesant. Boxerii metalurgiei au dovedit o bună pregătire fizică, câștigând întâlnirea cu scorul de 19:16. Redăm mai jos rezultatele înregistrate cu acest prilej:

Primii care au urcat treptele ringului au fost boxerii de categorie muscă — N. Burulan (A) și Gh. Culiță (S). Dovedind mai multă experiență, Culiță a câștigat la puncte.

La categoria cocos, I. Ardeleanu (A) face o adevărată risipă de energie în compania lui A. Bakos (S) pe care îl obligă în repriza a III-a să abandoneze.

La categoria pană, I. Sfât (A) nu a avut probleme în întâlnirea cu Fr. Chisvardal (S), care a abandonat chiar în prima repriză.

În limitele categoriei ușoare s-au întâlnit nu mai puțin de 6 boxeri. În prima întâlnire tinerii Gr. Chily (A) și Gh. Olah (S) au demonstrat că sînt boxeri de perspectivă. Ei au boxat cu mult curaj și jurală a dat, pe bună dreptate, decizia de meci nul.

Orașul nostru a găzduit sîmbătă și duminică întrecerile finale „Cupa F.R.T.”. La poligoanele „8 Mai” și UTA și-au dat întâlnire peste 100 de trăgători valoroși din regiunile București, Banat, Brașov, Oltenia, Cluj, Maramureș, Hunedoara, Crișana, Suceava, Ploiești și orașul București. Cu acest prilej s-a concursat la proba armă sport 3x20 focuri. Rezultatele cele mai valoroase au fost înregistrate de către juniorii Buncoară, Lucian Ionescu (orașul București) a stabilit un nou record republican de juniori cu rezultatul de 521 p. Deosebit de valoros și rezultatul sportivului arădean Emeric Toth care a obținut 516 p. Pentru a ilustra și mai pregnant valoarea acestor rezultate este suficient să amintim că la seniori cel mai bun trăgător (Nicolaie Hornescu) a obținut abia 510 p.

De remarcat că echipa regiunii Banat care a evoluat în această competiție a fost formată în majoritate de sportivi arădeni care s-au comportat la înălțime. Buncoară, Xenia Tuca a ocupat locul 2 la seniori, Emeric Toth locul 2 la juniori, iar Ioliana Szappanos locul 3 la seniori.

**CLASAMENTUL GENERAL PE ECHIBE:** 1. Oraș București (Lucian Mîncuțescu, Veșonica Stole, Cătălina Lăzărović, Mălina Borcea), 1985 p. 2) Banat (Mihai Bocoș, Xenia Tuca, Emeric Toth, Iuliana Szappanos) 1929 p. 3) Ploiești 1899 p.

**JUNIOARE:** 1) Veronica Stole (oraș București) 503 p. 2) Xenia Tuca (Banat) 498 p. 3) Maria Prédiciu (Ploiești) 482 p. 4) Genoveva Ajleleabu (Cluj) 462 p. 5) Maria Văcliu (Brașov) 451 p.

**JUNIOARE:** 1) Mariana Borcea (oraș București) 500 p. 2) Mălina Văcliu (oraș București) 494 p. 3) Iuliana Szappanos (Banat) 484 p.

**P. Costea (A)** și-a etalat din nou calitățile sale în întâlnirea cu E. Bogosi (S). În urma unei domnării accentuate arădeanul câștigă prin abandon în repriza a II-a.

Al treilea meci la această categorie s-a disputat între I. Jadan (A) și St. Balogh (S). Victoria prin descalificare a revenit boxerului din Salonta.

La categoria semijlocie s-au întâlnit doi boxeri experimentați: R. Lazea (A) și St. Olah (S). S-au schimbat timp de 3 reprize loviturile deosebit de dure. În urma unui asemenea schimb Lazea a fost numărat în repriza I-a. El boxează însă atent în continuare, ridicându-se la adevărată sa valoare. Ca urmare obține o meritată victorie la puncte.

La categoria mijlocie mică Gh. Bornea (A) bate prin abandon în repriza I-a pe I. Katona (S) iar la categoria mijlocie St. Trifa (A) pierde prin inferioritate în fața lui Gh. Covaci (S).

Trebuie remarcat faptul că arbitrajele prestate în ring de A. Ebervain, și S. Barbu au fost corecte și autoritare.

M. MITITEANU

## „Cupa F. R. T.” la tir

Redăm mai jos rezultatele înregistrate:

**SENIORI:** 1) Nicolae Hornescu (oraș București) 510 p. 2) Aurel Leonte (Suceava) 498 p. 3) Cornel Dimă (oraș București) 498 p. 4) Nicolae Ionescu (Ploiești) 497 p. 5) Constantin Pavel (Crișana) 496 p.

**SENIORAE:** 1) Veronica Stole (oraș București) 503 p. 2) Xenia Tuca (Banat) 498 p. 3) Maria Prédiciu (Ploiești) 482 p. 4) Genoveva Ajleleabu (Cluj) 462 p. 5) Maria Văcliu (Brașov) 451 p.

**JUNIOARE:** 1) Mariana Borcea (oraș București) 500 p. 2) Mălina Văcliu (oraș București) 494 p. 3) Iuliana Szappanos (Banat) 484 p.

## Spectacol de muzică ușoară

În ziua de 19 august, orele 20, în sala Teatrului de stat din localitate va avea loc un spectacol de muzică ușoară, organizat de OSTA. În cadrul acestui spectacol, va evolua cunoscutul cântăreț de muzică ușoară Emil Dimitrov (Sofia), laureat al Festivalului de muzică ușoară de la Sopot (Polonia), destăruător al „Discului de aur”. El va fi acompaniat de formația muzicală „Alhastro-Aib”.

## Concurs al formațiilor P.C.I.

Zilele trecute, în comuna Seceani s-a desfășurat concursul formațiilor voluntare de pompieri „Faza sector”. La concurs s-au prezentat formațiile din Vinga, Mailat, Orșoara, satul Călacea și Seceani. Pe locul I s-a clasat formația din comuna Vinga, care în concurs a dovedit cea mai operativă activitate de intervenție.



În atelierul de vopsit de la întreprinderea „Arădeanca” se lucrează la noi produse.

## Mai sus prestigiul mărcii fabricii

(Urmare din pag. 1)

citorii sînt nevoiți să plardă zilnic timp prețios așteptînd după autocare. Cînd văd că n-au înlocuit, se apucă ei și mînuiesc aceste autocare, dar unii nu se pricep și pot provoca accidente.

Propuneri deosebit de bine chibzuite a făcut și inginerul Gheorghe Preoteșcu. El sublinia că peste 80 la sută din sporul de producție trebuie obținut pe seama creșterii productivității muncii. Cum poate crește productivitatea? În primul rînd prin organizarea mai temeinică a producției în fiecare secție. Se pierde prea mult timp cu înregistrarea pestelor. Mulți brigadieri nu au locuri de muncă fixe, unde să lucreze efectiv, adesea ei substituindu-se mașinilor.

Multe necazuri sînt provocate de munca în salțuri. La începutul lunii — remarcăm mai mult vorbitori — în secție e o atmosferă de destindere, de calm. În ultima parte însă începe aaltul. Dimecării sînt trimiși în secție să „ia măsură”. Aici ei trec peste mașini și se duc direct la mașină, la muncitor. Insistînd să i se execute mai înțel lui altă pleză din reperul cutare. Altfel zice că se supără... Vă dați seama ce se întîmplă cînd muncitorul lucrează după asemenea „indicatii” și nu după un plan bine întocmit, cînd maestrul nu mai e maestrul și tehnicianul nu mai e tehnician. Lucrurile merg anapoda. Se trece peste unele faze de lucru, nu se respectă rețetele tehnologice. Din toate acestea pîzguște, de bună seamă, calitatea. Majoritatea

reclamațiilor din partea beneficiarilor se datoresc localilor unor asemenea cauze care vor trebui înlăturate definitiv în cel mai scurt timp.

Militînd pentru îmbunătățirea calității produselor, pentru ridicarea prestigiului mărcii fabricii, comitetul de partid, sindicatul, organizația UTC vor trebui să desfășoare o astfel de muncă politică de masă încît fiecare muncitor să fie pătruns de necesitatea realizării unor astfel de produse încît să nu li se poată găsi nici un cusur. În acest scop trebuie dezvoltat simțul răspunderii și întărirea disciplinei socialiste a muncii. Aici există încă o prea mare număr de absente nemotivate și învoiri, în timp ce se folosesc ore suplimentare. Cu alte cuvinte, unii muncitori trebuie să lucreze mai mult pentru a realiza sarcinile celor ca-

re, sub diverse pretexte, nu vin la lucru.

S-a discutat mult și cu deplină competență despre largile posibilități de îndeplinire a prevederilor cincinalului, despre necesitatea îmbunătățirii continue a calității muncii. Dacă se va trece la întărirea controlului tehnic de calitate cu oameni competenți, dacă se vor organiza cursuri de specializare a unor grupuri de muncitori pentru diferite faze ale procesului de producție, mai cu seamă acolo unde intervin tehnologii noi, și dacă se vor înfăptui toate celelalte propuneri ce au fost făcute cu aceasta ocazie, sîntem siguri că vom auzi de noi izbniți ale colectivului Fabricii de mobilă. Iată de ce pentru organele de conducere ale fabricii rămîne ca o sarcină imediată de a studia cu toată grija aceste propuneri și de a asigura traducerea lor în viață.

## RADIO

Mărti, 16 august

### PROGRAMUL I

10.00 Buletin de știri. 10.03 Melodii populare. 10.30 Mîncuile lumii au fost numai 7? 11.29 Pe scenele cluburilor. 11.45 Cîntă Ioan Cristoreanu și Fărămiță Iamburu. 12.00 Buletin de știri. 12.10 Muzică din țerete. 12.45 Muzică de balet. 13.12 Interpreți de muzică ușoară. 13.30 Emisiune de cîntece și jocuri populare. 14.00 Buletin de știri. 14.08 De la o melodie, la alta. 15.00 Muzică populară. 16.00 Radiojurnal. 16.30 Lectură folioleto pentru tinerii ascultători. 17.15 De la frescele Voronețului la coloana infimă. 17.50 Valsuri. 18.00 Buletin de știri. 18.05 În jurul globului. 18.15 Muzică ușoară. 18.40 Dialog cu ascultătorii. 19.29 Varietăți muzicale. 20.00 Radiogazeta de seară. 21.05 Teatru scurt: „Podul de piatră s-a descurmat”. 22.00 Radiojurnal. 22.20 Recital de operă. 22.35 Care melodie vă place mai mult? 23.52 Buletin de știri.

### PROGRAMUL II

9.00 Buletin de știri. 9.35 Formații vocale și instrumentale de muzică ușoară. 10.00 Muzică din scene lirice. 10.15 Pagini literare. 11.00 Buletin de știri. 11.20 Piese instrumentale. 11.50 Vorbește Moscova. 12.10 Știința la slujba păcii. 12.40 Muzică populară. 13.00 Buletin de știri. 13.08 Fragmente din opere. 13.20 Melodii distractive. 14.00 Drajă mică de cîntec și joc. 15.00 Radiojurnal. 15.10 Melodii mai puțin cunoscute. 15.30 Radioracheta pionierilor. 16.15 Sfatul medicului. 17.00 Radiojurnal. 17.15 Emisiune de cîntece populare. 17.50 Interpretul săptămînii. 17.40 Limba noastră. 19.00 Buletin de știri. 19.30 Colegi de liceu. 19.50 Cercul melomanilor. 20.00 Noaptea bună, copii. 20.40 Aril din opere. 21.00 Buletin de știri. 22.00 Moment poetic. 0.01 Melodii de dragoste. 0.52 Buletin de știri.

Miercuri, 17 august

### PROGRAMUL I

7.00 Radiojurnal. 7.30 Muzică ușoară. 7.45 Salut voios de pionier. 8.00 Sumarul presei. 8.15 Muzică populară. 8.30 La microfon, melodia preferată. 9.30 Sfatul medicului. 9.35 Jocuri populare. 10.00 Buletin de știri. 10.30 Emisiune literară pentru școlari. 11.20 Limba noastră. 11.30 Formația Jean Tîncuș. 12.00 Buletin de știri. 12.10 Seclecțiuni din opere. 13.50 Melodii ascultate meru cu plăcere. 14.00 Buletin de știri. 14.02 Sport. 15.00 Din cîntecul popoarelor. 15.30 Calescoșcoș muzical. 16.00 Radiojurnal. 16.15 Muzică ușoară. 16.30 Lectură folioleto pentru tinerii ascultători. 17.15 Mișină. 17.30 Cîntecul săptămînii. 18.00 Buletin de știri. 18.05 În jurul globului. 18.40 Jurnal a-grar. 20.00 Radiogazeta de seară. 21.05 Ediție radiofonică. 21.25 Melodii magazin. 22.00 Radiojurnal. 22.20 Muzică ușoară. 22.59 Un gland, un veri și o melodie. 23.52 Buletin de știri.

### PROGRAMUL II

9.00 Buletin de știri. 9.37 Felicități sonore. 10.00 Buletin de știri. 10.15 Lectură în premieră. 10.43 Orchestre de muzică populară. 11.00 Buletin de știri. 11.19 Interpretul săptămînii. 11.30 Din țările socialiste. 12.10 Cu scrisorile în față. 13.00 Buletin de știri. 13.08 Fragmente din opere. 13.30 Revista melodiilor. 14.50 Concert de prînz. 15.00 Radiojurnal. 15.10 Melodii vechi la interpretării noi. 15.30 Rosa vulturilor. 16.00 Aril din opere. 16.15 Sfatul medicului. 16.50 Expoziție de culori sonore. 17.00 Radiojurnal. 17.30 Melodii populare cu Cristina Sperioaru. 17.40 Scriitorii al secolului XX. 19.00 Buletin de știri. 20.30 Noaptea bună, copii. 20.40 Fragmente din opere. 21.00 Buletin de știri. 22.30 Moment poetic. 22.53 Orchestre de muzică ușoară. 23.00 Radiojurnal. 23.10 Din muzica contemporană. 23.55 Frumose melodii în noaptea.

## Toți tinerii constructori obțin rezultate bune în muncă

Alături de muncitorii mai în vîrstă, tinerii constructori de la grupul de șantier nr. 4 construcții își aduc contribuția la îndeplinirea sarcinilor de plan, la executarea unor lucrări de bună calitate și la termenul stabilit.

Marea majoritate a punctelor de lucru răspund pe raze orașului și raionului nostru implică necesitatea formării la tinerii constructori a unei discipline conștiente față de muncă. Pe lângă formele de educație folosite, organizația UTC și-a propus ca obiectiv urmărirea zilnică a prezenței tinerilor la locul de muncă, a eficienței cu care sînt folosite orele de lucru, al aspectului calitativ al lucrărilor executate de tineri. Avem tineri, printre care Dumitru Măciucă, Nicolae Carta, Eugen Miclea, Vasile Vuia, Vasile Brie și alții care se achită cu cinste de sarcinile permanente de istorice-vechi și Expoziția „Arta populară românească din părțile arădene”.

șoară tinerii Gheorghe Moșe, Eugen Cordoș, Vasile Mureșan și alții care nu răspund chemării făcute de organizația UTC și conducerea întreprinderii. Față de această opinie colectivului trebuie să aibă o poziție mai categorică, în așa fel ca și ei să se ridice la nivelul tinerilor constructori evidemțiați.

MARCEL OLTEANU, coresp.

## Timpul probabil

Pentru 16 august: vremea în ușoară schimbare cu cerul variabil. Izolat vor cădea ploaie locale însoțite de descărcări electrice. Vîntul va sufla moderat din vest și nord-vest. Temperatura staționară și va fi cuprinsă ziua între 27 și 31 grade iar noaptea între 14 și 19 grade.

## Întreprinderea „Libertatea” Arad

școlarizează în anul școlar 1966—1967 tineri pentru a fi pregătiți ca muncitori calificați în meseriile de:

- CALĂPODARI
  - CONFECTIONERI ÎN CALĂTĂMINTE
- Examenul de admitere va avea loc între 2—10 septembrie 1966.

Orice alte informații se vor da la serviciul personal-învățămînt al întreprinderii din Arad stradă Flăcără nr. 17.

## I. R. „MUREȘUL”

Arad, Bulevardul Republicii nr. 81

- ### ANGAJEAZĂ:
- 1 TEHNICIAN II METAL
  - 1 CONTABIL Tînător PRINCIPAL
  - 1 MAISTRU CĂRIERE
  - 1 ȘEF DE SERVICIU MECANIC ȘEF
  - 1 MAISTRU ÎMPLETETOR
  - 2 ȘOFERI GRĂDUL II ȘI III.

Condiții conform prevederilor HCM nr. 1953/1960 și 635/1965 Informații suplimentare la sediul întreprinderii.

## TELEVIZIUNE

Mărti, 16 august

18.00 Pentru copii și tineretul școlar: Filmul Cocozul și curiozile.

19.00 „Telegenul de seară”

19.20 „Realizări” — reportaj filmat în cele 16 regiuni ale țării.

19.40 Memoria caselor: Ion Ghilescu. Film realizat de Studioul de Televiziune cu prilejul împlinirii a 150 de ani de la nașterea scriitorului.

20.00 Muzica a ancoră la Mămaia!

20.30 Filmul serial „Supraviețuitorii”.

21.00 Filmul „Valurile Dunării”

22.30 Telegenul de noapte.

22.40 Buletinul meteorologic.

22.45 Închiderea emisiunii.

# ÎNCHEIEREA VIZITEI CONDUCĂTORILOR DE PARTID ȘI DE STAT ÎN REGIUNEA MUREȘ-AUTONOMĂ MAGHIARĂ

(Urmare din pag. 1)

## O politică verificată de fapte

În raionul dv. — a spus în continuare tovarășul Nicolae Ceaușescu — trăiește, de veacuri, împreună românii, maghiarii, alte naționalități. În decursul vremurilor oamenii muncii au avut multe de înfruntat, au dus multe lupte împotriva asupritorilor comuni. Raionul, regiunea dv. cunosc multe pagini glorioase de luptă comună împotriva exploataților, pentru eliberarea socială și națională. Această luptă a fost locuință de succes o dată cu răsturnarea regiunii burghezo-moșierești și victoria socialismului în patria noastră. Socialismul a asigurat egalitate deplină în drepturi între oamenii muncii de diferite naționalități. Umăr la umăr, toți muncesc și dau viață politicii partidului nostru comunist. În această constă superioritatea orânduirii noastre socialiste.

Cea de-a doua zi a vizitei conducătorilor de partid și de stat în regiunea Mureș-Autonomă Maghiară se apropie de sfârșit. Oamenii muncii din raionul Reghin întâmpină pe oaspeții într-o atmosferă de puternic entuziasm. În comunele Chiheru de Jos, Nădășda, Beica de Jos, șoseaua s-a transformat într-o adevărată expoziție de artă populară, covoare, stergare împodobesc porțile, iar mese pline de bucate și cafele sînt expuse de gospodări ca la o mare sărbătoare. La hotărul raionului oaspeții au fost întâmpinați de tov. Vasile Căldare, prim-secretar al comitetului raional PCR, care le urează un călduros bun venit.

mobilită cu o producție de 20 000 garnituri pe an, o fabrică de instrumente muzicale cu o capacitate anuală de 40 000 bucati și o fabrică de plăci aglomerate care va produce 35 000 tone pe an. În apărutele și ovățiile a mii de localnici, conducătorii de partid și de stat se îndreaptă spre piața centrală a orașului, unde, la lumina reflectoarelor și a miilor de torte, are loc un entuziast miting. Tov. Vasile Căldare asigură pe oaspeții că această vizită de neuitat constituie un puternic imbold în înfăptuirea sarcinilor trasate de al IX-lea Congres al PCR. Ion Codreanu, muncitor la întreprinderea de reparat utilaje mecanice, și Dorina Zamfir, profesoară emeriță adresează conducătorilor de partid și de stat cuvinte de dragoste și recunoștință pentru grija față de dezvoltarea economică și social-culturală a raionului.

Intimpinat cu îndelungi urale, ia cuvîntul tovarășul Nicolae Ceaușescu. Transmitîndu-i locuitorilor orașului și raionului Reghin un salut călduros din partea Comitetului Central al partidului și a guvernului, vorbitorul a spus: În căldura cu care am fost întâmpinați în raionul dv., ca de altfel în toate raioanele, în toate comunele și întreprinderile regiunii Mureș-Autonomă Maghiară, noi vedem o manifestare a încrederii în politica justă, marxist-leninistă, a partidului nostru, a Comitetului său Central. Această politică a fost verificată de fapte. Ea se oglindește în faptul că România a devenit o țară cu o industrie puternică, că agricultura noastră socialistă s-a dezvoltat și se dezvoltă continuu,

asigurînd aprovizionarea oamenilor muncii cu toate produsele agro-alimentare necesare și chiar unele disponibilități pentru export. Toate acestea sînt rezultatul muncii întregului nostru popor, care strîns unit în jurul partidului comunist, înfăptuiește politica de construire a socialismului, asigură ridicarea patriei noastre pe culmile înalte ale civilizației și progresului.

Referindu-se la dezvoltarea pe care o va cunoaște în anii cincinalului raionul Reghin, vorbitorul a spus: Noile secții și cele prevăzute a se dezvolta în orașul Reghin vor putea să asigure de lucru pentru circa 1 800 de muncitori. Adăugîndu-se celor existenți, în complexul puternic de aici vor lucra peste 4 000 de salariați. Iată roadele politicii partidului nostru de industrializare a tuturor regiunilor, a tuturor raioanelor patriei noastre.

socialistă, puterea economică a patriei, noi ne aducem totodată contribuția la întărirea sistemului mondial socialist, la întărirea unității țărilor socialiste, a coeziunii mișcărilor comuniste și muncitorești, la asigurarea păcii în lume.

Ceea ce avem de înfăptuit în anii cincinalului, drumul spre lămurirea deplină a socialismului și trecerea la construirea comunismului în România, este strîns legat de mîna unită a întregului nostru popor, a tuturor cetățenilor patriei, indiferent de naționalitate. Prin munca onorului nostru vom face ca viața lui să fie mai frumoasă, mai îmbelșugată, vom face ca România să se înalțe mîndră sub soare alături de celelalte țări socialiste, să fie o țară puternică, înfloritoare.

În continuare, vorbitorul a spus: Muncind pentru realizarea sarcinilor puse de Congresul al IX-lea al partidului, creșterea condițiilor pentru dezvoltarea într-un ritm rapid a patriei, noi îndeplinim o obligație față de poporul nostru. Îndatorirea fiecărei naționalități comuniste este de a servi poporul, de a nu pregeta pentru a asigura bunăstarea, fericirea poporului.

Coloana de mașini se îndreaptă apoi spre Complexul pentru Industrializarea Lemnului din Reghin, ale cărui produse sînt cunoscute și apreciate în țară și peste hotare. Tov. Mihail Suder, ministrul economiei forestiere, îi primiește pe conducătorii de partid și de stat la intrarea în complex. Urmează vizita în secțiile de instrumente muzicale, ambarcațiuni și articole sportive, aflate într-o nouă hală dată în folosință în acest an. Directorul întreprinderii, Adalbert Kiss, prezintă oaspeților perspectivele de dezvoltare a complexului. Aici se vor construi o fabrică de

Și agricultura raionului dv. se va dezvolta puternic; sîntem convinși că la rezultatele pe care le aveți pînă acum veți adăuga altele și altele noi realizări, contribuind la înflorirea agriculturii noastre socialiste.

După ce a arătat că în anii următori se vor dezvolta știința, cultura, învățămîntul, vorbitorul a spus: Rezultatele dobîndite în primele 7 luni dovedesc că prevederile planului cincinal sînt realiste, că ele pot fi îndeplinite în toate domeniile de activitate. Garanția o constituie realizările de pînă acum, hotărîrea, entuziasmul cu care întregul nostru popor a pășit la înfăptuirea acestor sarcini mărețe. Întîrînd orînduirea noastră

mai aproape de zilele noastre stau mărturie multe dovezi ale luptei Partidului Comunist Român, duse în regiunea noastră, în anii grei ai fascismului, pînă la martir de pe aceste meleaguri, Salamon Erno, însușit de ideile partidului comunist, scria poezii nemuritoare despre soarta comună a forestierilor români și scul de pe valea Mureșului.

De la Reghin, coloana de mașini se îndreaptă spre Tg. Mureș. În toate satele călătoresc drumul, mii și mii de oameni, care poartă torte, acclamă cu însuflețire. În calea oaspeților se aștern covore de flori. În comuna Peta, conducătorii de partid și de stat sînt întâmpinați de o nunță. Mirele, Ioan Moldovan, și mireasa, sînt fericitiți cu căldură de tovarășul Nicolae Ceaușescu, de ceilalți conducători care le urează fericire în viață.

În Tg. Mureș, mii și mii de cetățeni așteaptă sosește oaspeților, aclamînd cu însuflețire pe toate străzile, pe toate bulevardele. Manifestații lor de însuflețit entuziasm dădea glas dragostei lor pentru Partidul Comunist Român, pentru patria noastră scumpă.

Botorca, unde ne-am întîlnit cu populația regiunii, cu fostii brigadieri, și apoi în toate raioanele, orașele prin care am trecut, peste tot am fost întâmpinați cu multă căldură, cu puternice manifestări de simpatie, în care noi vedem expresia încrederii neștăruite a oamenilor muncii din regiunea dv., ca de altfel a întregului nostru popor, în politica justă, marxist-leninistă, a partidului nostru, în Partidul Comunist Român, în Comitetul său Central. Această încredere este rezultatul politicii duse de partidul nostru, de dezvoltare continuă a industriei, a agriculturii, științei și culturii, de ridicare la o viață nouă a tuturor regiunilor patriei noastre, de construirea fermă a socialismului în România. În același timp aceste manifestări ogîndesc atașamentul și sprijinul unanim al întregului nostru popor față de politica externă a partidului și a guvernului Republicii noastre socialiste.

CONSTANTIN MARINESCU  
ADRIAN IONESCU  
AUREL URZICA  
DEAKY LORAND

În încheierea vizitei în regiunea Mureș-Autonomă Maghiară, conducătorii de partid și de stat s-au întîlnit cu activul de partid și au participat la o masă tovarășească oferită cu acest prilej. Erau prezenți conducătorii organelor locale de partid, și de stat și obștești, vechi membri de partid, directorii de întreprinderi și unități agricole socialiste, muncitori și țărani cooperatori fruntași, oameni de știință, artiști și culturi, generali și ofițeri superiori.

Salutul de conducătorii de partid și de stat în numele oamenilor muncii din regiunea Mureș-Autonomă Maghiară, tovarășul Nicolae Veres, prim-secretar al Comitetului raional de partid, a spus printre altele: Pentru fiecare comunist, pentru fiecare locuitor al regiunii noastre, fie el miner al Bălanului, sau chimist din Tîrnăveni, țărăn cooperator sau om de știință și cultură, vizita iubitorilor noștri conducători a constituit un minut al priiei de a-și reafirma profundul atașament față de partid, față de politică și înțelegerea datorită căreia toate regiunile țării, între care și regiunea noastră, cunosc din plin profundele preferențe ale socialismului.

Prin munca lor bină de cian, oamenii muncii români, maghiari, germani și de alte naționalități, transpunînd în viața politică științifică a partidului, au schimbat înfățișarea regiunii.

După ce a subliniat că numai în anii sesenului, prin alocarea unor fonduri de investiții de circa 8 miliarde de lei, au fost construite și modernizate numeroase întreprinderi, vorbitorul s-a referit la schimbările importante care s-au produs în structura pe ramuri a producției industriale, la realizările obținute în valorificarea superioară a resurselor naturale de care dispune regiunea. De asemenea, el a făcut un scit bilanț al realizărilor obținute de țărănimea cooperatistă în dezvoltarea agriculturii, prezentînd apoi cifre și date, care ilustrează creșterea continuă, an de an, a nivelului de trai material și cultural al oamenilor muncii.

În perioada 1966-1970 — a subliniat în continuare vorbitorul — se deschid noi și frumoase perspective regiunii noastre. Potrivit sarcinilor planului cincinal, se prevede creșterea volumului producției industriale cu 61 la sută. Productivitatea muncii va crește cu 47 la sută, iar prețul de cost se va reduce cu 9,4 la sută. Pentru dezvoltarea economică a regiunii noastre se vor investi circa 7,5 miliarde lei. În acești ani în industrie urmează să se construiască 10 obiective și 6 secții noi, iar la alte 8 unități se vor face importante extinderi și modernizări.

Planul de dezvoltare în perspectivă a agriculturii din regiune prevede sarcini mobilizatoare și pe deplin realizabile, care vor asigura dezvoltarea acestei ramuri în pas cu progresul general al economiei naționale. În gospodăriile agricole de stat investițiile sînt îndreptate,

în principal, spre mecanizare, chimizare, amenajări pentru irigații, construcții de tip industrial pentru creșterea animalelor, plantări de pășuni și pomi.

Înfrîntînd sarcinile mărețe stabilite de cel de-al IX-lea Congres al PCR — a spus vorbitorul — biraganle și organizațiile de partid din regiunea noastră desfășoară o intensă muncă politico-organizatorică. În vederea întăririi îndurilor partidului, a ridicării nivelului de pregătire ideologică a comunistilor, a îmbunătățirii continue a formelor și metodelor de activitate. Cele 3 065 organizații de bază ale partidului desfășoară o muncă politică și organizatorică susținută în vederea mobilizării oamenilor muncii pentru îndeplinirea politicii partidului.

O expresie a influenței, prestigiului și încrederii de care se bucură partidul în rîndul maselor este creșterea neîncetată a rîndurilor sale: numărul comunistilor din regiunea Mureș-Autonomă Maghiară a sporit, atîngînd la peste 64 300.

În încheiere, vorbitorul a spus: Am căutat, dragi oaspeți, să vă înfățișăm tabloul însuflețitor al melezurilor Mureșului, Oltilului și ale celor două Tîrnave, meleaguri trezite la viață nouă datorită atenției deosebite pe care le-o acordă partidul nostru. Am căutat să vă redăm aspecte din hîrnicia oamenilor de aici, Sîntem bucuroși, dragi tovarăși, că în timpul vizitei ați avut cuvinte de căldură apreciere a rezultatelor muncii și străduințelor noastre. Îndrumările pe care ni le-ați dat constituie pentru noi, activiști de partid și de stat, conducători de întreprinderi și instituții, muncitori, tehnicieni și ingineri, țărani, un îndreptar prețios în muncă, expresia competenței, clarviziunii și răspunderii cu care partidul nostru conduce poporul pe drumul dezvoltării construcției socialiste.

Vă asigurăm, tovarășe Ceaușescu și iubii oaspeți, că oamenii muncii din regiunea Mureș-Autonomă Maghiară, în frunte cu organizația regională de partid, nu-și vor precupeți eforturile pentru a-și aduce contribuția la înflorirea patriei noastre socialiste, libere și independente, puternice și suverane, pentru înfăptuirea sarcinilor ce le revin din istoricele hotărîri ale Congresului al IX-lea al Partidului.

A luat apoi cuvîntul tov. Mișu Krăft, director general al termocentralei Ludus. Vorbitorul a exprimat, încă odată, în numele muncitorilor, tehnicienilor și inginerilor care lucrează în această mare centrală electrică a țării, sentimentele de recunoștință față de partid ale colectivului de aici. Vă mulțumim din inimă — a spus el — pentru cuvintele calde, de înaltă prețuire, rostite la adresa muncii noastre, pentru îndrumările deosebite de prețioase pe care ni le-ați dat cu prilejul vizitei în întreprindere. Vorbitorul a asigurat pe conducătorii de partid și de stat că întregul personal al termocen-

tralei Ludus nu-și va precupeți eforturile pentru a asigura îndeplinirea exemplară a sarcinilor ce îi revin în cadrul planului cincinal. El a exprimat hotărîrea colectivului de aici de a folosi cu eficiență tot mai ridicată utilitățile și instalațiile, toate capacitățile de producție ale întreprinderii. Considerații — a spus el — bucuria și entuziasmul cu care ați fost primiți în mijlocul nostru drept un angajament solemn în lupta pentru traducerea în viață a mărețelor obiective stabilite de Congresul al IX-lea al partidului nostru.

Luînd cuvîntul, scriitorul Suto Andras a spus: Cu ocazia vizitei dumneavoastră, a conducătorilor de partid și de stat, s-a dovedit din nou un adevăr necăscut al zilelor noastre: acela că oamenii muncii români, maghiari, germani și de alte naționalități din regiunea noastră, și de pe tot cuprînsul patriei, își văd intruchipate cele mai nobile teluri în politica Partidului Comunist Român, pînă în inima lor dragostea profundă și atașamentul față de patria noastră dragă: Republica Socialistă România.

În călătoria dumneavoastră, făcînd pe meleagurile regiunii noastre, ați putut remarca și mai îndepărtate marile realizări ale socialismului în toate domeniile vieții noastre. Ați putut auzi cum, asemenea unor harpe zigancice, cîntă urîni și termocentrale noi pe malul Mureșului; știm că toate acestea sînt rezultate strălucite ale politicii partidului nostru.

Dar eu, în puține cuvinte, să dorii să amintesc despre o altă creație a partidului și a poporului nostru, creație care depășește energia celor mai puternice motoare și care ne umple casele, asemenea miresei curate a înălțimilor Maghierei. Această energie este frăgia de nezdărnăcînat a poporului român cu naționalitățile conlocuitoare, sentimente cu izvoare adînci în istoria patriei. Unele dovezi ale acestora le-ați putut vedea și la Biblioteca Teleki, unde s-a pomenit bunăoară de marele savant Bolyai Janos, care scria: „Nimeni nu iubește mai mult, nimeni nu apreciază și sprijină mai mult națiunea română decît mine, — și ca om o iubesc tot atât de mult ca pe cea maghiară, și cu bucurie recunosc în ea una din urmașele cele mai drepte și curate ale românilor de odinioară”. Păstrăm cu sîntet acest mesaj al trecutului, lăsat tradiției orașului nostru.

De multe alte tradiții am putea aminti. Pietrele acestui oraș au fost martore, zăbucimului și năzuințelor de libertate socială și națională ale lui Avram Iancu, Papu-Iliarian și alții. La 30 iulie 1849 au fost martore la plecarea lui Petőfi Sandor în spre Sighișoara, unde a căzut în lupta eroină. Tinerii noștri artiști plastici lucrează la bustul lui; ei au terminat de asemenea bustul marelui Eminescu care, cu o sută de ani în urmă, a trecut și el prin acest oraș, în drum spre Cîmpia Libertății de la Blaj. Amintirea lor cere mărmară.

Mal aproape de zilele noastre stau mărturie multe dovezi ale luptei Partidului Comunist Român, duse în regiunea noastră, în anii grei ai fascismului, pînă la martir de pe aceste meleaguri, Salamon Erno, însușit de ideile partidului comunist, scria poezii nemuritoare despre soarta comună a forestierilor români și scul de pe valea Mureșului.

Frumos ne întîlcîm noi. Chiar frigu-alături ne adîncim, vagoane-implingem doi cu doi, muncim la stive îmbrăcîm — scria el pe atunci.

Pe noi, scriitorii și artiștii din regiune, această mîstecare literară ne obligă! Revista „Igaz Szó” — scria el — „Vlata românească” — revista ilustrată „Uj Elet”, scria el — „Flacăra”, fiecare în felul ei se străduie să adrească și cu ei frăția poporului român cu naționalitățile conlocuitoare, rod al luptei partidului nostru. Această muncă o ducem în condiții favorabile; statul nostru socialist a consfințit prin Constituție deplina egalitate a tuturor cetățenilor patriei. Frăția, înălțată suptă aștărilor exploataților, atacurilor lor deschise, îndreptate spre otrăvirea sufletelor, este azi apărută prin lege, pîrguindu-și roadele în grădina uriașă a patriei. Cînd spunem: frăție, ne gîndim nu numai la raporturile între oameni de diferite naționalități. Această noțiune a trecut prin transformări calitative în zilele noastre, sub cerul României socialiste. Transformată în factor activ al realizării scopurilor comune, devenită forță socială în munca constructivă condusă de Partidul Comunist Român, ea este nu numai omenie și stimă reciprocă, dar și o contopire conștientă cu politica partidului, cu telurile acestuia. Vă asigur, dragi tovarăși, și personal pe tovarășul Nicolae Ceaușescu, că întreaga noastră muncă viitoare o vom duce legată trup și suflet de această mare adevăr al zilelor noastre.

Ca vechi militant al mișcării muncitorești revoluționare din patria noastră — a spus Mihail Imbrea — dați-mi voie să exprim marea bucurie ce o trăim astăzi datorită vizitei în regiunea și în orașul nostru a tovarășului Nicolae Ceaușescu și a celorlalți conducători de partid și de stat. Această vizită este o expresie vie, concretă, a felului cum conducerea de partid și de stat se interesează de viața, de problemele, de mîna noastră, a tuturor.

În continuare vorbitorul a spus: Pe aceste meleaguri ale patriei frății oamenilor muncii români, maghiari, germani și de alte naționalități, închegată de-a lungul veacurilor, s-a călît în focul luptei lor conduse de Partidul Comunist Român pentru eliberarea de sub jugul exploatații și asupriții naționale. Această frăție se înălțete astăzi și de zi în munca creatoare pentru traducerea în viață a hotărîrilor istoricului Congres al IX-lea al partidului Comunist român.

Puternică dezvoltare economică și social-culturală, în pas cu întreaga țară

În anii socialismului, o dată cu dezvoltarea întregii țări, forțele de producție din regiunea Mureș-Autonomă Maghiară au cunoscut o puternică dezvoltare. S-au construit noi centre industriale, s-au dezvoltat mult cele existente. Orașul Tg. Mureș, Tîrnăveni, Reghin și altele, comunele Ludus, Gălbăuș și altele localități puțin cunoscute în trecut s-au dezvoltat puternic, devenind astăzi importante centre industriale ale regiunii și ale țării.

O puternică dezvoltare a cunoscut și agricultura regiunii dv., ca de altfel agricultura întregii noastre țări. Astăzi, în regiunea Mureș-Autonomă Maghiară lucrează pe ogoarele cooperativelor de producție și ale gospodăriilor agricole de stat peste 2 800 de tractoare, aproape 1 900 semănătoare mecanice, 670 combine și alte mașini agricole. Mecanizarea continuă a lucrărilor agricole a creat condiții ca și regiunea dv. să aducă o contribuție tot mai mare la creșterea producției agricole, care a asigurat în fiecare an, chiar în anii de secetă, aprovizionarea continuă a populației cu produse agro-alimentare, precum și anumite disponibilități pentru export. Cu toate că au trecut numai patru ani de la terminarea cooperativizării, rezultatele obținute sînt o dovadă a justetei politicii partidului nostru de organizare socialistă a agriculturii, demontîndă superioritatea agriculturii socialiste, ele arată că numai pe această cale este posibil ca o agricultură înapoiată să devină într-un scurt timp o ramură modernă în stare să facă față nevoilor mereu crescînde ale oamenilor muncii, așa cum este agricultura țării noastre.

O dată cu dezvoltarea forțelor de producție, au cunoscut un puternic avînt știința, învățămîntul, cultura. Orașul Tg. Mureș a devenit unul din centrele universitare ale patriei noastre. Aici funcționează trei institute de învățămînt superior, cu opt facultăți. În care studiază în prezent peste 2 500 de studenți; aceste instituții de învățămînt își aduc din plin aportul la formarea cadrelor necesare economiei și culturii, ridicării patriei noastre spre culmile înalte ale socialismului și comunismului. Ca rezultat al dezvoltării economiei și culturii, a crescut nivelul de viață al oamenilor muncii din patria noastră. În regiunea

Puternică dezvoltare economică și social-culturală, în pas cu întreaga țară

În anii sesenului s-au construit din fondurile statului peste 7 600 apartamente, iar populația și-a căștit din fonduri proprii peste 22 000 de case noi. Întreprinderile, combinatele noi, gospodăriile de stat și cooperativele agricole de producție, școlile și căminele culturale, blocurile de locuințe și căvele noi au schimbat și reinnoit înfățișarea orașelor și satelor regiunii Mureș-Autonomă Maghiară, așa cum s-a schimbat înfățișarea întregii țări.

Realizările din regiunea dv. sînt o parte a marilor înfăptuiri obținute de poporul român constructor al socialismului, sînt rezultatul politicii marxist-leniniste a partidului nostru, de industrializare socialistă a țării, de cooperativizare a agriculturii și de organizare a ei pe bază științifică înalte, de dezvoltare a științei și culturii. Tot ce s-a înfăptuit în anii socialismului este rezultatul activității creatoare, neobosite, a tuturor celor ce muncesc din țara noastră, a clasei muncitoare, țărănimii și intelectualității, fără deosebire de naționalitate, a întregului popor care a înfăptuit și înfăptuiește cu cinste politica partidului.

În continuare, tovarășul Nicolae Ceaușescu a spus: Cu toate marile realizări obținute în acești ani, nu putem să nu relevăm că în activitatea noastră au fost și neajunsuri, lipsuri, că mai avem încă multe de făcut pentru a asigura ca patria noastră să ajungă la nivelul țărilor dezvoltate din punct de vedere al producției materiale, că trebuie să depunem încă eforturi susținute pentru a asigura dezvoltarea forțelor de producție și pe această bază să ridicăm nivelul de viață, material și spiritual, al întregului popor. În munca noastră au fost, desigur, neajunsuri, dar ceea ce trebuie să reținem — și merita subliniat — este faptul că partidul nostru a știut să sesizeze la timp aceste neajunsuri, să ia măsurile necesare pentru înlăturarea lor, asigurînd astfel mersul înalte al societății noastre socialiste. Ceea ce caracterizează întreaga noastră activitate desfășurată în anii construcției socialiste este faptul că, învingînd greutățile și neajunsurile ivite în cale, noi am asigurat mersul ascendent al întregii țări, am asigurat victoria definitivă a socialismului în patria noastră.

(Continuare în pag. IV)

# Incheierea vizitei conducătorilor de partid și de stat în regiunea Mureș-Autonomă Maghiară

## Pe calea unui nou avânt în anii cincinalului

(Urmare din pag. III)

Subliniind că Congresul al IX-lea al partidului a trasat un vast program de dezvoltare multilaterală a țării, de ridicare pe o treaptă superioară a procesului de dezvoltare a construcției socialiste în România, vorbitorul a arătat că și în acest cincinal partidul va continua să acorde o atenție deosebită industrializării țării — cheia progresului sustinut al întregii economii naționale și a ridicării nivelului de viață al poporului, garanția adevăratei independențe și suveranității a patriei noastre socialiste.

În perioada actualului cincinal, regiunea Mureș-Autonomă Maghiară va cunoaște o puternică dezvoltare. În anii 1966—1970 se vor investi în regiunea dv. circa 7.300.000.000 lei. Se vor dezvolta și moderniza în continuare numeroase întreprinderi, se vor construi noi obiective industriale care vor spori simțitor potențialul economic al regiunii. În acești ani producția globală industrială a regiunii va crește de circa 1,6 ori. În anul 1970, la 1.000 de locuitori vor fi 227 de salariati, față de 203 cliți erau în 1965. Aceasta demonstrează cu prisosință că în regiune forțele de producție în industrie vor cunoaște o dezvoltare puternică.

După cum este cunoscut, regiunea Mureș-Autonomă Maghiară are condiții deosebit de favorabile pentru dezvoltarea agriculturii și, îndeosebi, a zootehniei. De aceea, în următorii ani va trebui să acorde o atenție deosebită valorificării acestor condiții, folosirii cu pricepere a mijloacelor materiale pe care statul le pune la dispoziția agriculturii socialiste pentru a asigura ca ea să se dezvolte corect și să realizeze sarcinile de Congresul al IX-lea al partidului. Regiunea dv. poate și trebuie să-și aducă tot mai din plin contribuția la progresul întregii noastre agriculturi.

O atenție deosebită a acordat Congresul al IX-lea al partidului dezvoltării științei, învățămîntului și culturii. Aceasta pornește de la faptul că partidul nostru consideră că organizarea industriei, agriculturii, a întregii vieți economice și spirituale a societății socialiste, nu se poate face decât pe baza celei mai înalte științe și culturii. De aceea, noi considerăm că trebuie să depunem eforturi susținute pentru a asigura ca știința și cultura patriei noastre să se ridice la nivelul științei și culturii mondiale, să fie la înălțimea cerințelor societății socialiste pe care o făurim astăzi, să poată să-și aducă aportul lor însemnat la construcția societății socialiste de mine. Pentru dezvoltarea științei și culturii statul nostru face eforturi materiale deosebite. În anii cincinalului și în regiunea dv. se vor construi noi săli de clasă pentru învățămîntul profesional general, pentru învățămîntul profesional și licee. Și, dacă arhitecții vor fi ceva mai exigenți și operativi și nu vor mai amina elaborarea proiectelor, pînă la sfîrșitul cincinalului orașul Tg. Mureș va avea și un teatru modern de 800 de locuri. De asemenea, în vederea îmbunătățirii ocrotirii sănătății oamenilor muncii din regiune, va începe construcția unui nou spital cu 1.000 de paturi, realizîndu-se astfel una din cerințele medicilor și ale Institutului medical din Tg. Mureș.

Și în acest cincinal — a spus vorbitorul — va trebui să facem eforturi mari pentru construcția de locuințe, atât din fondurile statului cât și din fondurile proprii ale populației. În regiunea dv. se vor construi, din fondurile statului, peste 9.200 de apartamente, ceea ce va contribui fără îndoială la sporirea simțitoare a spațiului de locuit. Desigur, în această privință va trebui să ne ocupăm mai mult și de folosirea mijloacelor proprii ale populației, să-i ajutăm pe cei ce vor să-și construiască locuințe cu mijloace proprii.

Pînă la sfîrșitul cincinalului în regiunea dv. se va încheia, practic, procesul de electrificare a satelor, ceea ce este un mare succes, fiind scema de situația în care se găsea în trecut țara noastră în ce privește electrificarea satelor.

În cadrul politicii de dezvoltare a forțelor de producție pe întreg teritoriul țării, în acest cincinal se vor amplasa noi întreprinderi industriale în raioanele mai slab dezvoltate cum sînt Ciuc, Odorhei, Reghin; aceasta va contribui la ridicarea economică și social-culturală a raioanelor respective, la îmbunătățirea condițiilor de muncă și de viață ale populației de aici.

După cum vedeți, tovarășii, în cadrul programului elaborat de Congresul al IX-lea al partidului, regiunii dv. li revin sarcini deosebit de mari. Ținînd seama de felul în care comunistii și toți oamenii muncii din regiune au muncit pînă acum, noi sîntem convinși că veți reuși să realizați în condiții bune aceste sarcini, aducîndu-vă contribuția la împlinirea programului elaborat de Congresul partidului pentru ridicarea României socialiste pe o treaptă superioară de civilizație și progres.

Arătînd că au trecut aproape 8 luni de la începutul muncii pentru realizarea noului cincinal, tovarășii Nicolae Ceaușescu a spus: Rezultatele obținute pînă acum în întreaga țară în împlinirea planului producției industriale — care a fost îndeplinit în proporție de 102,5 la sută pe primele 6 luni, iar în regiunea dv. în proporție de 103,2 la sută, — demonstrează că prevederile planului sînt pe deplin realizabile și ne dau garanția că, dacă vom munci bine, vom lua toate măsurile pentru a asigura ca fiecare obiectiv prevăzut să fie realizat la timp, noi vom îndeplini în întregime prevederile cincinalului privind dezvoltarea industriei.

Deși încă mai este de stîrnit o parte din recoltă, putem spune de pe acum, văzînd rezultatele obținute la stîrnul grîului și apăsîndu-l felul cum se dezvoltă porumbul, sfecla de zahăr, floarea-soarelui, cartofii, fructele — că producția agricolă de anul acesta va fi o producție bună care, luată în ansamblu, va depăși prevederile planului. Acesta este de asemenea un bun început de cincinal și dovedește practic că, dacă vom munci cu pricepere și vom folosi bine toate mijloacele materiale pe care statul le pune la îndemîna, agriculturii, sarcinile privind creșterea producției agricole vor fi îndeplinite în întregime.

Partidul nostru a luat de asemenea o serie de măsuri pentru împlinirea hotărîrilor Congresului privind dezvoltarea învățămîntului, științei, culturii. Și aplicarea acestor măsuri, care este în curs, dovedește că avem condiții ca în toate domeniile activității economice, culturale și sociale să îndeplinim cu succes directivele și hotărîrile stabilite de Congresul al IX-lea al partidului.

Gheorghe Doja, conducătorul marii răscoală țărănești din 1514 îndreptată împotriva feudalismului, la care au participat țărani maghiari și țărani români. Engels scria că Doja „proclama republica, desființarea nobilimii, suveranitatea poporului”.

Între populația de pe aceste meleaguri și cea din Moldova și Muntenia au existat permanente legături; au avut loc acțiuni comune de luptă împotriva asupritorilor. Un contingent însemnat de acți a luptat la Vaslui, în bătălia din 1475, sub steagul lui Ștefan cel Mare. Petru Rareș, domnitorul Moldovei, a venit în ajutorul populației din Tg. Mureș, luînd sub protecția sa orașul.

Este deosebit de important aportul maselor populare, al cărturarilor din această parte a țării la revoluția din 1848. Frunții revoluționari de aici, în rîndurile cărora se aflau Avram Iancu și alții, au militat pentru egalitate în drepturi civile și politice, pentru respectarea intereselor diferitelor naționalități din Transilvania. Spiritele cele mai înalte au susținut unirea în revoluție a forțelor române și maghiare. Adresîndu-se unui comandant militar maghiar, Avram Iancu scria: „Firma ne-a așezat într-o patrie ca împreună să asudăm cultivînd-o, împreună să gustăm dulceața fructelor ei”. În numele unor asemenea idei nobile ale înfrățirii și-a desfășurat activitatea Petru Maior, istoric și filozof român, reprezentant de frunte al școlii ardelenice, și alții alți cărturari români în Transilvania. Pentru aceste idei au militat de asemenea, marele savant progresist Bolyai Janos, care a luat atitudine activă împotriva a supririi naționale, și alți revoluționari maghiari.

Aceste tradiții de luptă comună au fost continuate și dezvoltate de mișcarea revoluționară muncitorească. Din rîndurile maselor muncitoare de aici s-au ridicat militanți înflăcărați ai partidului comunist ca Simo Geza, Bernat Andrei, Suzana Pirvulescu, Ioana Bela, intelectuali ca poetul comunist Salomon Erno și scriitorul Berde Maria.

Sub conducerea organizațiilor locale ale partidului, în centrele muncitorești ale regiunii Mureș-Autonomă Maghiară s-au desfășurat în perioada dintre cele două războaie mondiale un sir întreg de acțiuni ale muncitorilor și țărănilor. Este cunoscută răscoală din Valea Ghimeșului din 1954, una din cele mai mari lupte ale țărănimii muncitoare, organizată și condusă de partidul comunist, în cursul căreia s-au cimentat puternic legăturile frățești dintre țărăni români și maghiari.

În toate aceste lupte s-au aflat în permanență împreună românii, maghiarii, germanii și oamenii muncii de alte naționalități. Toate împlinirile realizate în patria noastră sînt rodul muncii și luptei comune a oamenilor muncii fără deosebire de naționalitate.

Politica marxist-leninistă a partidului nostru în problema națională — a spus vorbitorul — se reflectă în grija pe care el o acordă dezvoltării forțelor de producție în toate regiunile țării, fapt care asigură în practică egalitatea deplină dintre toți oamenii muncii indiferent de naționalitate. Pentru că, fără avîntul forțelor de producție, fără economie, nu poate fi vorba de egalitate în drepturi. Nu poate fi realizată egalitatea deplină în drepturi fără să se asigure primul și cel mai elementar drept, acela de a munci. Și dreptul acesta se poate realiza numai o dată cu dezvoltarea forțelor de producție. În privința aceasta putem spune cu mîndrie că politica partidului nostru de dezvoltare multilaterală a tuturor regiunilor țării este cu adevărat o politică marxist-leninistă.

Regiunea dv. are o organizație de partid puternică ce numără în rîndurile ei aproape 65.000 de membri. Ea aduce o contribuție importantă la împlinirea politicii partidului de dezvoltare economică și social-culturală a regiunii, la educarea comunistă a oamenilor muncii. Adresez cu acest prilej organizațiilor regionale, activului de partid, tuturor comunistilor din regiune felicitări pentru activitatea desfășurată pînă acum și le urez noi succese în munca lor pentru împlinirea hotărîrilor Congresului al IX-lea al partidului, a hotărîrilor Comitetului nostru Central!

Arătînd că succesele pe care țara noastră le obține în construirea socialismului, în dezvoltarea economică, culturii, științei sînt în același timp o contribuție la întărirea întregului sistem mondial socialist, tovarășii Nicolae Ceaușescu a spus: Cu cît mai puternică este fiecare țară socialistă, cu cît rezultatele pe care ea le obține în dezvoltarea producției materiale și a culturii sînt mai însemnate, cu atît mai mare este contribuția ei la cauza socialismului, la creșterea influenței și autorității socialismului în lume. Astăzi, cînd imperialismul recurge la o serie de acțiuni agresive, este cu atît mai necesar să facem totul pentru a ne aduce contribuția la întărirea forțelor socialismului, a mișcării comuniste internaționale, a tuturor forțelor antiimperialiste, a forțelor care luptă pentru pace și progres social. Declarațiile de la București adoptate luna trecută de țările socialiste care au luat parte la constituirea Comitetului Politic Consultativ al statelor participante la Tratatul de la Varșovia, exprimă hotărîrea țărilor semnatare de a milita neobosit pentru asigurarea securității în Europa, de a acorda sprijin poporului vietnamez pînă la victoria finală asupra agresorilor americani. Aceste declarații, care au fost primite de opinia publică din Europa și din întreaga lume cu deosebit interes, au o mare importanță și vor putea să aducă o contribuție însemnată la realizarea securității în Europa, la lupta pentru a pune capăt agresivității imperialismului american în Vietnam. Partidul Comunist Român și guvernul țării noastre vor continua să militeze cu toată fermitatea pentru împlinirea securității în Europa, vor acorda tot sprijinul poporului vietnamez în lupta sa, pînă la victoria finală.

Considerăm că sînt create condiții ca între popoarele din Europa să se stabilească relații noi bazate pe principiile respectării suveranității, independenței, egalității și neamestecului în treburile interne, ceea ce va fi o mare contribuție nu numai la cauza păcii și securității în Europa, dar și la cauza păcii în lumea întreagă.

O mare însemnătate are în zilele noastre întărirea unității țărilor socialiste, a mișcării comuniste și muncitorești internaționale. De aceea, partidul și guvernul țării noastre vor continua să lădună toate eforturile pentru a asigura întărirea unității și coeziunii țărilor socialiste și a mișcării comuniste și muncitorești internaționale, aceasta fiind una din condițiile pentru asigurarea păcii în întreaga lume.

În încheiere, secretarul general al CC al PCR a urât încă o dată tuturor celor prezenți la această întâlnire, tuturor comunistilor și oamenilor muncii din regiunea Mureș-Autonomă Maghiară — români, maghiari, germani și de alte naționalități — noi și noi succese în munca lor înfrățită închinată construcției socialismului, fărîșirii bunăstării poporului, ridicării României pe noi culmi de civilizație și progres și a toaste pentru activul de partid și de stat, pentru comitetul regional de partid și sfatul popular regional, pentru înflorirea patriei socialiste, pentru Partidul Comunist Român.

Cuvîntarea tovarășului Nicolae Ceaușescu a fost subliniată în repetate rînduri de aplauzele puternice ale celor prezenți.

... E noaptea țării, aproape de ora 2. Practic s-ar putea spune că a început a treia zi a vizitei conducătorilor de partid și de stat în regiunea Mureș-Autonomă Maghiară. Orașul Tg. Mureș continuă să trăiască din plin și la această oră atmosfera caracteristică marilor sărbători. Pe străzile centrale, pe Alea Trînzărilor, pe strada Gh. Doja, în Piața gării, mișcarea de oameni așteaptă să-și lăsați rîsul și să-și lăsați în drum spre gară mașinile străbat adevărate culcare vii, luminate de torte. Pe cer strălucesc buchețele de lumină multicolore ale artileriei. Mii de glasuri aclează ovațiunea: „Drum bun, iubiti tovarășii!”, „Mai veniți pe la noi!”, „La revedere!”.

Manifestația plină de însuflețire prelungită în această noapte de neuitat a orașului ecul entuziasmului care a domnit din plin, intens. În toate satele și orașele regiunii, în timpul vizitei conducătorilor de partid și de stat. Ea a exprimat încă o dată dragostea neîmormurată a locuitorilor regiunii Mureș-Autonomă Maghiară față de Partidul Comunist Român, față de Comitetul său Central. Încrederea lor neclintită în politica partidului care a descătușat și a unit într-un unic șuvoi energiile întregului nostru popor, călăuzindu-l spre noi și noi biruinți în opera de înlăturare a României socialiste pe noi culmi de progres și civilizație.

COSTANTIN MITEA  
ION GALETEANU

# Vizita tovarășului Ion Gheorghe Maurer în Danemarca

(Urmare din pag. 1)

## Vizite protocolare

Președintele Consiliului de Miniștri, Ion Gheorghe Maurer, însoțit de ambasadorul român la Copenhaga, Petru Manu, a făcut o vizită primului ministru al Dane-

marcei, Jens Otto Krag, la președinția Consiliului de Miniștri. În aceeași zi, ministrul afacerilor externe al României, Corneliu Mănescu, a făcut o vizită la mi-

nistrul afacerilor externe al Danemarcei, Per Haekkerup, la castelul Christiansborg. Intrevederile s-au desfășurat într-o atmosferă cordială.

## Inceperea convorbirilor oficiale

Luni după amiază, la președinția Consiliului de Miniștri al Danemarcei au început convorbirile oficiale între președintele Consiliului de Miniștri al Republicii Socialiste România, Ion Gheorghe Maurer, și primul ministru al Danemarcei, Jens Otto Krag.

Din partea română au participat Corneliu Mănescu, ministrul afacerilor externe, Petru Manu, ambasadorul extraordinar și plenipotențiar al Republicii Socialiste

România în Danemarca, Angelo Miculescu, prim vicepreședinte al Consiliului superior al agriculturii, Vasile Răuță, adjunct al ministrului comerțului exterior, Mircea Predescu, director în Ministerul afacerilor externe.

Din partea daneză au participat Per Haekkerup, ministrul afacerilor externe, Paul Fischer, ambasador, secretar general al Ministerului Afacerilor Externe, Eigil Jørgensen, secretar general la Preș-

dinția Consiliului de Miniștri, Abner Svart, ambasador, șef de serviciu în Departamentul politic și juridic al Ministerului Afacerilor Externe, J. Henrik baron Zytphen-Adeler, ambasadorul Danemarcei la București, Per Groot, șef de serviciu, și M. O. Biering, șef de secție în departamentul politic și juridic al Ministerului Afacerilor Externe. Convorbirile au decurs într-o atmosferă de cordialitate.

## Dineu oferit de guvernul danez

Luni seara, guvernul danez a oferit la castelul Christiansbor un dineu în onoarea președintelui Consiliului de Miniștri al României, Ion Gheorghe Maurer, și a ministrului afacerilor externe Corneliu Mănescu.

La dineu au luat parte persoanele care însoțesc pe șeful guvernului român precum și membrii ai Ambasadei Române la Copenhaga. Din partea daneză au participat: Primul ministru Jens Otto Krag, ministrul afacerilor externe, Per Haekkerup, Solvhøj Hans, ministrul culturii, Christian Thomsen, ministrul agriculturii, Knud Thesstrup, al doilea vicepreședinte al parlamentului, Morten Lange, al treilea vicepreședinte al parlamentului, Paul Fisher, secretar general în Ministerul Afacerilor Externe, Hans S. Moller, șeful protocolului din Ministerul Afacerilor Externe, Gunnar Seidenfaden, director general în Ministerul Afacerilor Externe, Kai Johansen, director general al Direcției presei din Ministerul Afacerilor Externe, J. Henrik baron de Zytphen-Adeler, ambasadorul Danemarcei la București, H. E. Hector Allard, decanul corpului diplomatic.

În timpul dineului, care s-a desfășurat într-o atmosferă caldă, Jens Otto Krag și Ion Gheorghe Maurer au rostit toastruri. Multumind pentru primirea cordială, pentru sentimentele prietenești exprimate la adresa poporului român și a guvernului său, Ion Gheorghe Maurer a spus: Vizita noastră în Danemarca se înscrie firesc în evoluția pozitivă a relațiilor dintre țările noastre, între care n-au existat și nu există conflicte sau probleme nerezolvate, ceea ce ne îngăduie să ne îndreptăm toată atenția spre viitor. Ea reprezintă în același timp o expresie a dorinței, celor două guverne de a întări și adînci colaborarea dintre România și Danemarca.

După cum vă este cunoscut, energiile poporului nostru sînt îndreptate spre traducerea în viață a unui complex și cuprinzător program de construcție economică, socială și culturală. Împlinirea acestui program asigură tot mai largi posibilități și sporește necesitatea participării tot mai active a României la circuitul mondial al valorilor materiale și spirituale. Această realitate sprijină dorința țării noastre de a întări relațiile sale de prietenie și colaborare reciproc avantajoase cu Danemarca, țară purtătoare a unor vechi tradiții de cultură și civilizație.

Cooperarea dintre statele noastre în cadrul ONU, contactele avute cu prilejul vizitei la București a distinsului dv. ministru de externe, domnul Haekkerup, ca și cu ocazia vizitei în Danemarca a delegației Marii Adunări Naționale a Republicii Socialiste România, a relevat dorința comună de a stringe relațiile bilaterale, de a le dezvolta pe toate planurile, facilitînd o mai bună cunoaștere și o mai rodnică folosire a posibilităților existente. S-a învederat în același timp faptul că — dacă nu în toate — cel puțin în privința unor probleme care frîntă azi lumea avem puncte de vedere apropiate, că sîntem preocupăți de găsirea căilor de abordare și rezolvare a unor importante probleme ale vieții internaționale și că există posibilitatea unei conlucrări rodnice în folosul nații.

Subliniind că posibilitatea ca popoarele să se poată bucura de roadele muncii lor, de avantajele progresului, este strîns legată de asigurarea unei păci trănice în lume, președintele Consiliului de Miniștri al României a spus: Sîntem convinși că una din condițiile esențiale pentru împlinirea acestuia — care a devenit supremă năzuință a popoarelor — este respectarea strictă în relațiile dintre state, dintre popoare, a principiilor

suveranității, independenței naționale, egalității în drepturi, neamestecului în treburile interne și avantajului reciproc, asigurarea dreptului inalienabil al fiecărui popor de a-și hotărî singur soarta. Respectarea acestor principii constituie o cerință fundamentală a genții noastre, singura cale pentru menținerea și consolidarea păcii, și oriunde aceste principii sînt încălcate se creează o primejdie pentru pacea mondială. Relevînd că asigurarea păcii impune răspunderi mari tuturor popoarelor, tuturor statelor, tuturor guvernelor, fiecare țară, mare sau mică, are o contribuție de adus, vorbitorul și-a exprimat convingerea că statele așa-zise mici pot fi în măsură să aducă în această dezbateră, la carei tel este pacea, o participare și o contribuție de importanță crescîndă.

În această direcție, dezvoltarea, adîncirea unor relații bilaterale rodnice între țări cu sisteme social-politice diferite constituie începutul unui drum, care poate fi mai lung sau mai scurt, dar care poate duce la rezolvarea unor probleme foarte arzătoare ale situației internaționale. Mi se pare foarte important, domnule prim-ministru, faptul că țările noastre au și început să coopereze în această direcție prin bunele relații bilaterale și că sîntem, de asemenea, coautori ai unei rezoluții votate în unanimitate de adunarea generală a ONU și care se referă la buna vecinătate între țările europene cu sisteme sociale diferite, ceea ce ne îndreptățește să credem că vom găsi împreună nu numai căile dezvoltării, în continuare, a relațiilor dintre noi, dar și eventuale acțiuni comune în interesul păcii și colaborării internaționale.

Pe calea întăririi cooperării, încrederii și înțelegerii între state se pot face pași însemnați și în scopul rezolvării uneia dintre cele mai arzătoare probleme internaționale, cum este securitatea europeană, în care România este profund interesată.

Imi exprim convingerea că întărirea pe mai departe a cooperării multilaterale dintre România și Danemarca, servind interesele țărilor noastre, va constitui totodată un aport la stabilirea securității în Europa și la cauza păcii în lume.

În încheiere, Ion Gheorghe Maurer a toasteat pentru pacea și prosperitatea poporului danez, pentru sănătatea mamei țării sale regale, Frederik al IX-lea, pentru sănătatea primului ministru, a miniștrilor, pentru succesul convorbirilor româno-daneze. În sănătatea tuturor celor prezenți.

După ce în numele guvernului danez a urât un călduros bun-venit oaspeților români, Jens Otto Krag a relevat excelența amabilității și ospitalității cu care guvernul român și poporul român l-au primit pe domnul Haekkerup și pe persoanele care l-au însoțit cînd a vizitat România în luna aprilie. Sper — a spus vorbitorul — că vom reuși să facem — cel puțin într-o anumită măsură — ca vizita dv. în Danemarca să fie la fel de plină de succes.

Sînt fericit că am posibilitatea să spun că există o tradiție de relații bune și prietenești între Danemarca și România, independent de deosebirile existente între sistemele noastre economice și sociale. Sper că acordul nostru comercial pe termen de cinci ani poate contribui la o continuă liberalizare și lărgire a comerțului spre folosul ambelor noastre țări.

Noi am văzut, cu mult respect, priceperea cu care România a construit o industrie modernă în decurs de numai cîțiva ani și sperăm într-o extindere a cooperării în sectorul industrial, așa cum

s-a prevăzut în acordul pe termen lung. În domeniul activităților culturale există, de asemenea, o colaborare creativă.

După ce s-a referit la expozițiile românești găzduite în Danemarca și la cea daneză care a fost prezentată în România, vorbitorul a spus: Colaborarea pașnică și coeziunea pașnică sînt principii de bază, atât pentru guvernul danez cât și pentru guvernul român. Chiar dacă evoluția pașnică depinde, în primul rînd, de o atitudine responsabilă din partea statelor puteri, țările mici au, de asemenea, un rol important de joacă înțelegîndu-ne mai bine și stabilînd legături într-un spirit de respect reciproc, noi putem oferi mai multe perspective mai îndelungate, pe termen pava calea pentru o înțelegere și distindere internațională pe care omenirea o dorește în mod cător.

În acest context, vreau să subliniez că Națiunile Unite constituie forum în care țările mici și cele mai bune ocazii să-și exprime influența. Speranța noastră este ca toate națiunile și popoarele arate bunăvoință, ceea ce ar putea să permită inițiativa și acordul care să îndeplinească sarcinile ce le revin. Sînt încredințat că părerile noastre despre importanța Națiunilor Unite sînt împărtășite în România, în convingerea mea se bazează și inițiativa română care, sprijinită de Danemarca, a dus la începerea de către cea de-a 20-a sesiune a Adunării Generale a Națiunilor cu privire la Dezvoltarea relațiilor de bunăvecinătate între statele europene cu sisteme sociale politice diferite. Vorbitorul și-a exprimat speranța că această rezolvare poate găsi o expresie practică în problema dezarmării unde — în ciuda dorinței generale — nu s-a realizat nici un progres remarcabil, de la semnarea Tratatului de la Moscova în 1960. El s-a pronunțat în favoarea unor măsuri parțiale pînă la rezolvarea problemei dezarmării generale și totale.

Arătînd că Danemarca și România aparțin unor alianțe multilaterale diferite, Krag a reafirmat fidelitatea Danemarcei față de NATO. El a subliniat totodată că nu consideră menținerea statu-quo-ului singurul tel al acestei alianțe și trebuie să fie dinamică, luînd în considerare tendințele actuale.

Această bază — a spus el — credem că hotărîrea adoptată de ministrii NATO la reuniunea de la Bruxelles, din luna iunie, de studiu cu atenție posibilitățile de realizare a unei mai bune înțelegeri între Est și Vest, a constituit un pas foarte important. Am avut o satisfacție comunicată și publicată după recenta reuniune de la București a Tratatului de la Varșovia, care reflectă același spirit. În mod deosebit, am notat că ceea ce este deosebit de important este faptul că poporul român și conducătorii români par să fie conștienți de a face, în continuare, eforturi tot mai semnate pentru înlăturarea obstacolelor care, mulți ani de-a rândul, a stat în calea distinderii în Europa. Sîntem gata să sprijinim aceste eforturi.

În actuala situație, așteptăm unor evoluții pașnice care, în mîna cîțiva ani va fost reînnoită a fost, din nefericire, înlocuită o profundă și serioasă îngrijorare privind evenimentele din Asia sud-est.

În continuare premierul danez reafirmat punctul de vedere al guvernului său în problema vietnameză. Jens Otto Krag a toasteat sănătatea celor prezenți pentru prosperitatea națiunii române și pentru continua fericire și stare a poporului român, noi progrese în bunele relații între Danemarca și România.